



La Parole parlée

POURQUOI?

Why?

26 Novembre 1960
Shreveport, LA, USA

William Marrion Branham

POURQUOI?

Why?

26 Novembre 1960
Shreveport, LA, USA

1 Tenons-nous debout un moment pour la prière. Inclignons la tête. Que tout celui qui a une requête le manifeste en levant la main vers Dieu. Gardez votre requête dans votre coeur maintenant pendant que nous prions.

Très Saint et Gracieux Dieu, nous entrons à présent dans Ta Divine Présence par la prière en Te demandant d'abord de nous pardonner nos offenses comme nous pardonnons à ceux qui nous offensent.

Et les gens ont beaucoup de requêtes ce soir, Père. Tu vois leurs mains, Tu connais le désir de leurs coeurs et ce qu'il y a dedans. Je Te demanderais, avec-avec ma main levée aussi, de nous accorder le désir de notre coeur, spécialement la guérison de nos corps, et que la joie de notre salut nous soit restaurée en des si nombreuses bénédictions de Dieu que nous désirons. Et que cela descende sur nous, Seigneur.

Nous Te prions de bénir les prédicateurs partout, tous à travers la nation et à travers le monde. Demain, c'est le sabbat; les portes des églises seront ouvertes, les gens viendront et repartiront, les prédicateurs prêcheront et prieront pour les malades... Ô Dieu, nous Te prions d'oindre chacun de Tes serviteurs demain avec de grands messages et d'écouter leur prière pour les malades et les nécessiteux. Sauve les perdus. Et tires-en gloire car nous le demandons au Nom de Jésus, Ton Fils. Amen. Vous pouvez vous asseoir.

2 C'est un grand privilège d'être de retour au tabernacle ce soir pour continuer la deuxième soirée, ou la... cette-cette, la troisième soirée où nous nous rassemblons. Et nous sommes désolés de n'avoir pas assez de places assises pour nous occuper de ces gens qui se tiennent debout pendant des heures, et nous savons qu'ils ont mal aux jambes. Et je prie vraiment de tout mon coeur que le Dieu du ciel vous récompense pour cela dans votre... Et vous qui êtes debout et qui attendez tel que vous le faites, et ainsi qu'un grand nombre d'entre vous qui êtes assis ici, étant malades et nécessiteux...

Eh bien, je venais de demander à mon fils Billy Paul, et je... si Gene ou l'un d'eux ou lui-même a encore distribué les cartes de prière; et il a dit qu'ils ne l'ont pas fait parce que nous projetons un service de baptême immédiatement après le service de ce soir. Je pense que le baptistère se trouve là au sous-sol.

Je me souviens que la dernière fois où j'étais ici, on a tenu un service de baptême. Je crois qu'on m'avait fait porter le bleu de travail de frère Lyle, et lui, il est un peu plus grand de taille que moi, ainsi ai-je dû en retrousser le bas, on

m'avait planté là dans ce baptistère où l'eau était fortement chauffée. J'ai failli être brûlé, mais j'ai fait ce que je pensais être juste et j'ai baptisé, à ma connaissance, tous ceux que je pouvais.

3 Bien, je venais d'apprendre de frère Moore que demain, je dois prêcher après l'école du dimanche de demain matin, juste après le service de l'école du dimanche.

Bien, vous qui êtes ici et qui avez des églises que vous fréquentez, nous ne voudrions pas que vous manquiez votre propre service. Restez à votre poste du devoir. Chaque fois que votre église a des services et que vous êtes ici dans la ville, eh bien, c'est votre devoir de rester dans votre église. Voyez? Et si vous n'avez pas d'église et que vous désiriez venir, eh bien, nous apprécions cela.

Ensuite, quand nous prions pour les malades, si vous avez des bien-aimés, je crois, et que vous demandiez à votre pasteur: «Est-il bon que j'amène maman, mon fils, ou quelqu'un pour qu'on prie pour lui?» Je suis sûr qu'il répondra: «Il n'y a pas de problème.» Vous voyez? Si vous venez pour qu'on prie pour quelqu'un. Et si seulement vous le croyez, votre pasteur a le même pouvoir de prier pour les malades que moi ou quelqu'un d'autre. Vous voyez? Il ne vous faut pas aller à une réunion spéciale pour être guéri. Vous n'avez même pas besoin que l'on prie pour vous. Recevez-Le simplement. C'est tout ce qu'il faut.

4 Hier soir, le Saint-Esprit a fait quelque chose de particulier. Nous n'avions pas de cartes de prière. Ainsi, Il n'avait fait que parcourir toute la salle. N'était-ce pas merveilleux, la manière dont Il a fait cela?

Et vous voyez, de toute façon, la guérison divine ne se trouve pas dans un homme. Voyez? C'est dans une oeuvre achevée, votre foi dans une oeuvre achevée. Et un don de guérison, c'est simplement un don de la foi pour la guérison. Vous voyez, eh bien, il ne faut même pas être un pasteur pour avoir un don de guérison. Cela peut se trouver dans un—un membre laïc. Les laïcs peuvent aussi en avoir. Voyez?

Je me souviens une fois à Méridien, dans le Mississippi, je crois que c'était là. Je tenais une réunion et il pleuvait. J'étais là avec un homme qui s'appelait frère... Il était l'un de ces ministres qui collaboraient ou plutôt, c'était lui qui avait sponsorisé la réunion par le canal de ces autres églises. Il me semble qu'il s'appelait soit Bigsby, soit Busby ou un nom de ce genre, au Mississippi. Busby, c'est ainsi qu'il s'appelait, c'était un ancien joueur de football.

Et c'était dans un auditorium et on avait donné un étonnant témoignage et le témoignage était que j'avais envoyé Billy là-bas pour distribuer les cartes de prière, afin qu'on n'ait pas quelque chose comme une arène. C'est une—c'est une église quoique c'était un auditorium. Mais c'est toujours une église aussi

longtemps que l'église se réunit là. Au fait, où que ce soit, c'est... l'église, ce sont les gens qui sont appelés à sortir.

5 Et on a témoigné plus tard qu'il y avait une petite dame assise sur le siège de devant, juste une ordinaire petite fille d'église qui... une petite mère, et il y avait une autre dame qui faisait des va-et-vient, portant un bébé. Le bébé était enveloppé dans une couverture, et il pleuvait; la petite dame n'avait pas réussi à se trouver une place assise. Il y avait plein de monde jusque dans les rues et les gens se tenaient là sous des parapluies.

Ainsi, pendant que cette petite dame était assise là, le Saint-Esprit lui a parlé (elle n'était qu'un petit membre du Corps de Christ) et elle a dit... Le Saint-Esprit lui a dit: «Va prier pour ce bébé.» Et quand cette autre dame s'est retournée, elle tenait une carte de prière dans la main. Oh! Elle a dit: «Père je-je ne peux pas prier pour ce bébé. Frère Branham va prier pour lui ce soir.» Comme si cela avait quelque chose à avoir avec la chose, et elle a dit: «Je-je ne peux simplement pas prier pour ce bébé.»

Et pendant qu'elle faisait des va-et-vient, la Chose a continué à s'accentuer davantage dans son coeur, disant: «Va prier pour ce bébé.» Et finalement, elle a dit: «Peut-être, peut-être pour débarrasser mon coeur de la chose, je peux céder mon siège à la dame de toute façon.» En effet, la femme semblait fatiguée et elle a dit si la...»

6 Elle a dit: «Bonsoir ma soeur.» Elle a dit: «Vous-vous semblez très fatiguée avec le bébé et je-je ne suis pas... Je n'ai pas apporté mon bébé, ainsi, voulez-vous occuper mon siège et vous y asseoir?»

Et elle a dit: «Merci ma soeur, je ne veux pas occuper votre siège.»

Elle a dit: «Oui, il vous faut le faire parce que je-je vois que vous êtes fatiguée et vous êtes épuisée.» Eh bien, elle s'est assise. Elle a dit: «Juste avant que vous vous assoyez, a-t-elle dit, je vois que vous avez une carte de prière dans la main.» Elle a dit: «Oui, le jeune homme me l'a donnée, il y a quelques instants, quand il sortait par la porte.»

Et elle a dit: «Eh bien, frère Branham va prier pour votre bébé ce soir.»

Elle a dit: «Je l'espère. J'espère que mon numéro sera appelé ce soir.»

Et elle a dit: «Oh! Je-je prierai pour que frère Branham appelle votre numéro ce soir.»

Et ensuite, elle a dit: «Si je... Etant une chrétienne, je-je ne peux simplement pas ôter cette chose de mon coeur, veuillez donc m'excuser, cela me soulagerait si vous vouliez bien me laisser faire une petite prière pour votre bébé.»

Elle a dit: «Eh bien, certainement, chérie. Allez-y et priez pour le bébé.»

7 Elle a tendu le petit bébé et la petite mère a imposé les mains à ce dernier, qui était en train de pleurer et elle a dit: «Seigneur, je—je fais ceci pour ôter cette chose de mon coeur. Je Te prie de guérir le bébé quand Ton serviteur, frère Branham, viendra prier pour lui. Qu’il soit guéri.» Et la dame qui portait le bébé s’est rassise et l’autre est montée loin au balcon. Je crois que l’église avait deux balcons et elle est allée au balcon supérieur. Environ cinq minutes après, je suis entré et quand j’ai fini de prêcher, j’ai dit: «Je vais appeler les cartes de prière, du numéro 25 au numéro 50, ou quelque chose comme cela. Vous savez comment je le fais généralement, je commence à partir d’un endroit donné où les cartes sont mélangées et j’appelle un groupe afin que les gens ne réclament pas en masse.» J’ai le numéro 1, ou le numéro 2 ou que sais-je encore.»

8 Et il s’est fait que cette dame était environ la troisième ou la quatrième dans la ligne. Eh bien, la petite mère qui était au-dessus dans le bâtiment, vous savez, là au-dessus, était très contente. Elle a dit: «Oh! Merci Seigneur. Oh! Je suis très contente pour cette petite mère, je désirais tant cela dans mon coeur pour ce pauvre petit bébé malade.»

Quand le petit bébé fut amené dans la ligne de prière et qu’ils se sont approchés de là où nous nous tenions... de là où je me tenais, j’ai regardé la femme. Eh bien, nous avons cela sur la bande, vous savez, et j’ai dit... C’est comme cela que j’ai saisi cela et il était dit: «Soeur», il était dit: «Votre bébé souffre d’une (j’oublie ce que c’était), d’une sorte de maladie ou d’un trouble.» Il a été dit: «Vous venez de quelque part et vous êtes Unetelle, madame Untel.» Il a été dit: «Mais votre bébé est déjà guéri.» Il a été dit: «En effet, le Saint-Esprit avait parlé à cette petite dame qui se tient debout là au balcon. Elle a déjà fait la prière de la foi pour votre bébé.» Vous voyez?

La compassion de cette mère pour le bébé est allée au-delà de ce que j’aurai senti pour ce bébé. Vous voyez? Ainsi, le don de guérison... Si Dieu vous dit dans votre coeur d’aller prier pour quelqu’un, faites ce qu’Il vous dit de faire. Vous voyez? Vous voyez? Suivez toujours le Saint-Esprit.

9 Hier soir, pendant que je prêchais... Nous croyons que nous vivons dans les derniers jours (vous croyez cela, n’est-ce pas?) juste avant la Venue du Seigneur Jésus. Et puis, là au commencement, Dieu... Quand Jésus est venu sur la terre, Il a dit: «Si Je ne fais pas les oeuvres de Mon Père, alors ne Me croyez pas; mais si Je fais les oeuvres de Mon Père, alors croyez les oeuvres.» Si vous ne pouvez pas croire en Lui en tant qu’un Homme, eh bien, croyez aux oeuvres qui accompagnent l’Homme.

Et hier soir, en parlant, nous avons découvert que Dieu s’est d’abord révélé dans une Colonne de Feu. Ensuite, Il s’est révélé dans Son Fils. Maintenant Il se révèle dans l’Eglise (Voyez?), le même Dieu: Père, Fils, Saint-Esprit

(Voyez?) dans L'Eglise. Très bien. Dieu au-dessus de nous, Dieu avec nous, Dieu en nous, c'est ce qu'il en est.

10 Eh bien, ensuite, nous avons vu que, quand Jésus était sur la terre, Il a dit: «Je viens du Père et Je retourne au Père.» C'est vrai. Eh bien, après Sa mort, Son ensevelissement, Sa résurrection et Son ascension... Nous réalisons que Dieu... que le Logos ou la Colonne de Feu qui accompagnait les enfants d'Israël dans le désert, c'était Christ. C'était l'Onction.

Il a dit: «Avant qu'Abraham fut, Je suis.» J'aime cette Parole: «Je suis.» N'est-ce pas? Non pas: «J'étais ou Je serai. Je suis.» Si vous dites que les jours des miracles sont passés, vous Lui faites dire: «J'étais», mais Il n'a pas dit cela. «Je suis. Avant qu'Abraham fût, Je suis.»

11 Eh bien, nous avons vu ensuite que quand Il... Après Sa résurrection et Son ascension, Il est retourné à Dieu qu'Il était, Celui qui conduisait les enfants d'Israël dans le désert et Il est redevenu une Colonne de Feu.

Sur son chemin vers Damas, Paul fut terrassé par une Lumière, et personne d'autre n'avait vu cette Lumière si ce n'est Paul. Et après avoir été terrassé, il a entendu une Voix lui dire: «Saul, Saul, pourquoi Me persécutes-tu?»

Et il a répondu: «Qui es-Tu, Seigneur?»

Il a dit: «Je suis Jésus.» Il venait de Dieu et Il est retourné à Dieu. Nous voyons que dans ce dernier jour, le Saint-Esprit est revenu dans le mouvement de la Pentecôte. Nous avons Sa photo, la même Colonne de Feu. Eh bien, c'est cette même Colonne de Feu qui était là jadis, qui a été manifestée dans la chair humaine et qui a montré le signe du Messie aux gens. Maintenant, nous savons que le Messie comme nous l'avons étudié, le signe du Messie, était le Dieu prophète. C'est ce que tout vrai Israélite attendait, c'était un prophète. En effet, Dieu avait dit: «S'il y a parmi vous quelqu'un qui est spirituel ou un prophète, Moi le Seigneur, Je me ferai connaître à lui, et si ce qu'il dit arrive, écoutez-le. Je suis avec lui. Si cela n'arrive pas, alors ne l'écoutez pas.

12 Et Moïse a dit: «Le Seigneur, votre Dieu, suscitera un prophète comme moi.» Et nous voyons que quand Jésus est venu, Il a manifesté le signe du prophète devant un homme appelé, disons, Simon Pierre. Il s'appelait alors Simon et Il lui a dit... Dès que Simon s'est approché de Lui, Il lui a dit: «Ton nom est Simon. Tu seras appelé Pierre. Ton père s'appelait Jonas.»

Oh! Il s'agissait parfaitement de ce prophète-là. Et Nathanaël a vu cela et... Ou plutôt Philippe a vu cela et il a couru le rapporter à Nathanaël, disant: «Viens voir Celui que nous avons vu, ou plutôt celui que nous avons trouvé Jésus de Nazareth, le Fils de Joseph.»

Et Nathanaël répondit: «Peut-il sortir de là quelque chose de bon?»

Philippe a dit: «Viens et vois.» Nul doute qu'il lui en a raconté l'histoire pendant qu'il faisait la traversée.

Ensuite, Nathanaël étant un vrai Hébreux et un croyant, dès qu'il est entré dans la ligne de prière ou dans l'auditoire, où se tenait la réunion, eh bien, nous voyons que Jésus lui a dit: «Voici un Israélite en qui il n'y a point de fraude.»

Nathanaël répondit: «Maître, où m'as-Tu connu?»

«Jésus lui a dit: «Avant que Philippe t'appelle, quand tu étais sous l'arbre, Je t'ai vu.» C'était la chose. Nathanaël a dit: «Maître, Tu es le Fils de Dieu, le Roi d'Israël.»

13 Eh bien, il y a trois races de gens sur la terre. Si vous croyez la Bible, il n'y a que trois races: celle de Cam, de Sem, et de Japhet; les Juifs, les Gentils et les Samaritains. Pierre, avec les clefs à la pentecôte, a ouvert cela aux Juifs. Philippe est allé prêcher et a baptisé les gens là à Samarie. Mais Pierre est allé leur imposer les mains et ceux-ci ont reçu le Saint-Esprit, la maison de Corneille aussi. Il avait donc les clefs qui avaient ouvert le Royaume là, à ces trois peuples.

Eh bien, il y a deux races de gens qui attendent la Venue d'un Messie: les Samaritains et les Juifs. Il ne vient qu'à ceux qui L'attendent. Est-ce vrai? Le Fils de la justice, à ceux qui L'attendent, Il apparaîtra au—au temps de la fin avec la guérison sous Ses ailes.

14 Maintenant, remarquez. Eh bien, quand Il s'est fait connaître aux Juifs par Son signe messianique... Il devait passer par la Samarie, Il avait un besoin malgré qu'Il partait pour Jéricho. Et la femme est sortie. Nous connaissons l'histoire, comment Il avait contacté d'abord son esprit et qu'Il s'est mis à lui parler et—et qu'Il a dit: «Apporte-Moi à boire.» Et la conversation... Ils avaient la ségrégation. Elle a dit: «Il n'est pas de coutume.» Et quelque temps après, Il a découvert ce qu'était son problème. Il a dit: «Va chercher ton mari, puis, viens ici.»

Elle a dit: «Je n'ai point de mari.»

Il... elle a dit... «Tu as dit vrai.» C'est ce qu'Il lui a dit. «Car tu as eu cinq maris, et celui avec qui tu vis maintenant, n'est pas ton mari; ainsi, tu as bien fait.»

Elle a dit: «Seigneur...» Observez la différence entre elle et ces sacrificateurs, ces rabbins. Ils ont dit: «Il est Béalzébub» quand Il a fait cela et ils ont dit...

Jésus a dit: «Il n'y a pas de pardon pour cela, le fait d'appeler l'Esprit de Dieu quelque chose d'impur, c'est un blasphème.» Vous voyez?

15 Mais cette femme connaissait plus au sujet du ministère que beaucoup de prédicateurs aujourd'hui. C'est... Bien que nous la traitions de prostituée, elle a

cependant dit: «Seigneur, je vois que Tu es un prophète. Nous savons que quand le Messie viendra, Il fera ces choses.» C'est ce qu'elle avait appris. Elle savait ce qu'elle attendait.

Il a dit: «Je le suis, Moi qui te parle.» Sur ces paroles, elle a laissé tomber sa cruche, a couru dans la ville et a dit: «Venez voir un Homme qui m'a dit ce que j'ai fait. Ne serait-ce pas le Messie même? N'est-ce pas ce que le Messie est censé faire?» «Oui.» Et les hommes ont cru en Jésus à cause de ce que la femme avait dit, comme quoi Jésus était le Messie; en effet, il avait montré le signe du Messie.

16 Eh bien, Il ne l'a jamais révélé aux Gentils dans les Ecritures. Non. Mais Il a dit: «Ce qui arriva du temps de Noé: les hommes mangeaient, buvaient, se mariaient et mariaient leurs enfants, et au temps de Lot...» Nous avons donc pris cela... Remarquez. Au temps de Lot, il y avait trois classes de gens. Il y a toujours trois classes. Tout est dans une trinité et une trinité en un.

Remarquez. Il y avait... Au temps de Lot, il y avait l'incrédule, les Sodomites. Il y avait Lot, l'église tiède et sa famille. Il y avait Abraham, l'appelé à sortir, il était dans le désert selon un choix; ce n'est pas parce qu'il devait le faire, mais par un choix, il a suivi le chemin du petit nombre de méprisés du Seigneur.

Quand les Anges sont descendus et lui ont parlé, ils étaient... Je crois que c'était une théophanie, je le crois vraiment parce que c'était Dieu. L'un d'eux: un Billy Graham moderne et que sais-je encore, sont descendus à Sodome et ont prêché aux Sodomites et à l'église tiède. Et ils n'avaient point accompli de miracles, ils n'ont fait qu'aveugler les gens. Et la prédication de l'Evangile aveugle l'incroyant. Nous le savons. La prédication de la Parole aveugle celui qui ne croit pas.

17 Mais regardez le signe que cet Ange a fait là-bas, à l'Eglise élue. Il avait le dos tourné à la tente, Il était un Etranger et Il a dit: «Abraham, où est ta femme Sara?» Est-ce vrai? Il lui a dit qu'il était marié et que sa femme s'appelait Sara; un Etranger. Et observez particulièrement ce que la Bible dit: «Elle est dans la tente derrière Toi», derrière cet Homme. Cet Homme était Dieu manifesté dans la chair. Abraham L'a appelé Elohim, le Tout-Puissant. Voyez? C'est ce qu'Il va faire dans les derniers jours. «Dans la tente derrière Toi.» Quelle sorte de lecture de pensée et de télépathie mentale est-ce?

Et Il a dit: «Je vais te visiter.» Maintenant souvenez-vous, «Je.» «Je», il s'agissait du Dieu qui avait fait la promesse. Ce même Homme a dit: «Je.» Et Je est un pronom personnel. Très bien. «Je te visiterai au temps de la vie». Et Sara dans la tente a ri en elle-même. Vous savez... Et l'Ange a dit: «Pourquoi Sara a-t-elle ri?» Derrière Lui... Sara a nié cela. Dieu l'aurait frappée sur-le-champ. Mais Il ne le pouvait pas parce que Sara était une partie d'Abraham. Nos péchés nous détruiraient si nous n'étions pas une partie de Christ. Il ne peut frapper l'Eglise

parce que nous sommes Christ. Voyez? Sara et Abraham étaient un. Et Christ et Son Eglise sont un. Nos péchés sont couverts par Son Sang, par Sa foi. Ce n'est pas en nos oeuvres que nous nous confions, c'est en Son oeuvre achevée.

18 Eh bien, souvenez-vous, Jésus a dit: «Ce qui arriva au temps de Sodome, arrivera de même à la Venue du Fils de l'homme.» Autrement, une visitation du même genre... Eh bien, si Dieu a manifesté Son signe à la fin de la dispensation des Juifs et des Samaritains, et qu'Il laisse les Gentils entrer sur base d'une théologie ordinaire, Il a mal agi. Il est infini. Sa première décision sur la façon de faire quelque chose, reste toujours la même. C'est là que nous avons foi en Sa Parole, parce que ce qu'Il dit, Il ne le change pas.

Je peux changer ma parole parce que je suis limité. Lui, Il est infini et Il ne peut pas changer Sa Parole. C'est pourquoi quand Dieu dit quelque chose, reposez votre âme là-dessus parce que c'est vrai. La seule façon pour vous de pouvoir avoir la foi, c'est de croire ce qu'Il a dit. La seule façon pour vous de Lui plaire, c'est de croire ce qu'Il a dit.

19 Et avez-vous remarqué juste maintenant à cette dernière heure, où l'on a convoqué cette dernière et grande conférence, là où Khrouchtchev était à la tête de cinq nations de l'Est et Eisenhower, était à la tête de cinq nations de l'Ouest qui y étaient représentées, ainsi que les dix orteils de l'image... qu'ils ne pouvaient pas se mélanger; et Khrouchtchev a ôté son soulier et a frappé sur le pupitre. La pensée spirituelle saisira cela très rapidement. (Voyez?). Voyez? Ils ne vont pas se mélanger.

La chose suivante, c'est la Venue de la Pierre qui s'est détachée de la montagne sans le secours d'aucune main, et qui entrera dans le Royaume des Gentils en roulant. Ce sera fini. Juste avant ce temps-là, Il enverra cet Ange; à quelle église? A Sodome? Non. A l'église tiède? Non. Il enverra Cela à l'Eglise élue, appelée à sortir. Quel genre de signe a-t-Il manifesté? La même chose qu'Il a faite ici hier soir: Dieu, Elohim manifesté dans la Personne du Saint-Esprit, dans Son Eglise. Oh! la la! Eh bien, cela devrait nous envoyer à des millions de kilomètres dans le ciel avec des cris et des louanges pour Sa gloire.

Ces choses sont arrivées juste avant... Que l'eau ne tombe. Il a montré ce que serait la moralité des gens. Mais pour ce qui est de Sodome, si vous vous en souvenez bien, Il n'a rien dit. C'est interprété spirituellement. Nous sommes à la fin des temps, mes amis. Pensez-y ce soir. Si le péché est accroché à votre vie, pensez-y.

20 Demain, si c'est la volonté de Dieu, j'enverrai les jeunes garçons ou je vais annoncer maintenant à partir d'ici qu'on distribue les cartes de prière demain soir vers 18 heures, je pense. Est-ce juste, Frère Moore? Vers 18 heures, demain soir...

Eh bien, pendant que nous sommes ici ce soir, prions. Qui sait ce que Dieu va faire? Nous ne le savons pas. Il est Dieu. Et si Dieu fait quelque chose de surnaturel pour prouver qu'Il est ici, l'infaillible preuve, alors la seule chose que vous avez à faire, c'est de dire: «Oui, Seigneur, je le crois.»

En Afrique du Sud, où des dizaines de milliers et des milliers étaient assis, un seul signe et vingt-cinq mille personnes dans des fauteuils roulants, dans des civières et dans des brancards... sept grands camions étaient remplis en une seule fois. Sept mille purs païens avaient cassé leurs idoles en les jetant par terre et sont venus à Jésus-Christ.

21 Oh! la la! Nous sommes si endoctrinés par toutes sortes de choses et nous sommes si agités et avons peur. N'ayez pas peur. L'autre soir, j'ai prêché là-dessus. N'ayez pas peur, c'est Moi. La seule chose qui pouvait les aider, ils étaient en train de mourir, de se noyer; Satan allait les avoir, et ils pensaient que c'était un revenant, un esprit. La seule chose qui pouvait les aider et il en est ainsi aujourd'hui.

C'est la seule chose qui peut vous délivrer du cancer. C'est la seule chose qui peut vous délivrer de la maladie du coeur. La médecine n'a pas de remède contre cela. La seule Chose qui peut vous aider, c'est ce dont vous avez peur, vous craignez que ce ne soit un esprit d'un certain genre. C'est un Esprit, un Saint-Esprit, Christ rendu manifeste dans nos vies. Croyez en Lui maintenant. Eh bien, demain soir, nous allons prier pour les malades, et demain matin, le Seigneur voulant, si je dois prêcher. Eh bien, si c'est la volonté du Seigneur, après l'école du dimanche, j'aimerais prêcher sur le sujet: Il n'en était pas ainsi au commencement.

22 Eh bien, ce soir, ouvrons le Livre de Jérémie, et je vais vous prêcher pendant un court instant sur le... sur un sujet. Ouvrons Jérémie et commençons au chapitre 8, verset 20 et lisons jusqu'au verset 22 y compris. Ecoutez attentivement la lecture. Mes paroles failliront. Les Paroles de Dieu ne peuvent pas faillir. Je suis un homme. Mes paroles faillissent. Les Paroles de Dieu ne peuvent pas faillir. Elles doivent subsister. Le verset 20:

La moisson est passée, et l'été est fini, Et nous ne sommes pas sauvés! Je suis brisé par la douleur de la fille de mon peuple, Je suis dans la tristesse, l'épouvante me saisit. N'y a-t-il point de Baume en Galaad? N'y a-t-il point de médecins? Pourquoi donc la guérison de la fille de mon peuple ne s'opère-t-elle pas?

Et si je dois appeler cela un sujet, j'aimerais prendre ces trois mots... plutôt un mot à trois lettres: (Why? Why?) Pourquoi? Prions une fois de plus; pouvons-nous le faire juste avant d'aborder cela?

23 Père, Tu es la Source de tout notre réconfort, comme l'a dit une fois, l'aveugle Funny Crosby: «Plus que la vie pour moi.» Et ce soir, nous sommes assis ici dans ce Tabernacle la Vie, un tabernacle qui porte le nom de Vie. Non seulement le nom Life Tabernacle à l'extérieur, mais, Seigneur, nous, les gens à l'intérieur, nous avons la Vie Eternelle parce que nous croyons en Toi.

En effet, il est donc écrit dans la Parole: «Celui qui entend Mes Paroles et qui croit en Celui qui M'a envoyé a la Vie Eternelle et ne viendra point en jugement. Mais il est passé de la mort à la Vie.» Combien nous aimons ces Paroles parce qu'Elles sont Vie pour nous! Ta Parole est la Vie. «Au commencement était la Parole, et la Parole était avec Dieu, et la Parole était Dieu, et la Parole a été faite chair et a habité parmi nous.»

24 Et il est encore gracieusement écrit dans le Livre des Hébreux, qui a été écrit par Paul, comme nous le croyons, au chapitre 4: «La Parole de Dieu (Laquelle est Christ) est plus tranchante qu'une épée à deux tranchants, tranchante jusqu'à partager... même jusqu'à la moelle des os et (conjonction), et discerner les pensées du coeur.» Il est dit que la Parole, la Parole qui est Esprit, le Saint-Esprit peut discerner les pensées de notre coeur...

Seigneur, combien nous Te remercions pour ceci: le Saint-Esprit avec Sa puissance pour guérir les malades, libérer les captifs, et donner la délivrance à tous ceux qui sont dans la servitude. Ce soir, nous Te prions, Seigneur, de libérer toute âme de l'esclavage.

25 Prends l'homme ou la femme qui est membre de l'église et qui ne Te connaît pas comme son Sauveur personnel, qu'il Te reçoive ce soir comme son Sauveur. Qu'il retourne dans son église demain matin, qu'il saisisse les mains de son pasteur et dise: «Pasteur, je suis membre ici depuis tant d'années ou tant de mois (ou peu importe le cas), mais hier soir, j'ai réellement abandonné mon coeur. Maintenant, je suis un chrétien. Jésus est mon Sauveur. Je L'ai trouvé doux et précieux pour mon âme. Je suis passé de la mort à la Vie. Tous mes motifs et tous mes objectifs ont changé maintenant. Je L'aime et je serai un meilleur membre de cette église comme je ne l'ai jamais été auparavant.» Accorde-le, Seigneur.

Que beaucoup soient remplis du Saint-Esprit, que les malades soient guéris, et que Dieu reçoive la gloire. Viens-nous en aide maintenant pendant que nous méditons sur le grand mot ou plutôt la question: Pourquoi? Car nous le demandons au Nom de Jésus. Amen.

26 Eh bien, «pourquoi?» C'est une question. Et personne n'a le droit légitime de la poser si ce n'est Dieu. Et Il a posé cette question dans le texte, ce soir. Si Dieu fraye un moyen d'échapper pour Son peuple, afin que celui-ci échappe à une chose terrible, à une maladie, à la mort ou à la mort éternelle et qu'ensuite, le peuple manque de recevoir cela, Dieu pose la question pourquoi? Pourquoi n'avez-vous pas fait cela?

Eh bien, ça sera terrible au jour du jugement quand Dieu nous demandera, nous qui sommes rassemblés ici ce soir, si nous ne L'acceptons pas comme notre Sauveur et que nous ne sommes pas baptisés de Son Esprit, pourquoi ne l'avez-vous pas fait? Pourquoi? Et nous serons obligés de répondre à cela. Souvenez-vous-en simplement. Nous allons répondre pour toute Parole que Dieu a écrite. Pourquoi ne l'avez-vous pas fait? Pourquoi? Et vous n'aurez pas d'excuse en ce jour-là. Nous devons comparaître devant Dieu.

27 Eh bien, c'est juste comme le roi d'Israël, qui était le fils d'Achab et de Jézabel. Il vivait en... là en Samarie. C'était un homme méchant. Il était comme son papa ou plutôt sa maman. Il adorait Baal, le dieu de sa mère. Et un jour, quand il se promenait sur le porche, il est tombé par le treillis et il s'est blessé. Il est tombé malade et il a alors fait venir deux de ses laquais, ses soldats et les a envoyés à Ekron, il leur a demandé de consulter les prophètes de Baal ou plutôt Béalzéboul, pour savoir s'il allait guérir ou pas?»

Mais vous savez, vous ne pouvez rien cacher devant Dieu. Là, quelque part dans le désert, il y avait un—un vieux prédicateur qui connaissait Dieu. Il s'appelait Elie. Dieu révèle Ses secrets à Ses serviteurs, et le Saint-Esprit est venu à Elie et lui a dit: «Monte, tiens-toi sur le chemin et arrête-les.»

Et Elie est monté sur la colline, il a pris la route qui traverse la montagne et qui mène jusqu'à l'autre ville, et il a arrêté les soldats sur la route et leur a dit: «Allez dire à ce roi qu'il ne descendra pas de ce lit.»

28 Pourquoi? Pourquoi a-t-il envoyé des messagers pour consulter Béalzéboul? Est-ce parce qu'il n'y a point de Dieu en Israël? Est-ce parce qu'il n'y a point de prophète ici? Est-ce parce que Dieu ne s'est pas fait connaître en Israël? Est-ce parce que Dieu n'a pas pourvu d'un prophète à consulter pour ces choses? Alors pourquoi a-t-il envoyé des messagers là-bas?

Il voulait savoir pourquoi, et quand l'homme est retourné et qu'il a apporté le message, le roi a demandé: «Quel genre d'homme était-ce?»

Il a répondu: «Il était poilu et il avait un morceau de peau de brebis ou de cuir autour de ses reins et le roi sut qu'il s'agissait d'Elie, le prophète qui avait la Parole du Seigneur. Ce n'était pas parce qu'il n'y avait point de Dieu en Israël.

Ce n'était pas parce que Dieu n'avait pas de prophète qu'on devait consulter, mais c'était à cause de l'entêtement du roi dans ses propres voies. Il détestait vraiment Elie. Il ne l'aimait pas parce qu'Elie lui reprochait toujours ses péchés, et un prophète de Dieu est toujours fidèle à la Bible. Peu importe ce que c'est, il a la Parole de Dieu et il s'en tient strictement à Elle. Et cela va réveiller un homme, et si celui-ci est honnête et sincère, il voudra corriger la chose. Mais s'il ne le fait pas et qu'il s'oppose au messager, il essaie d'étouffer la voix.

29 Il y a quelque temps, j'ai lu un article dans un journal à Phoenix, et l'article disait qu'un prospecteur avait été tué sur son chemin du retour comme il avait de l'argent. Et un homme méchant l'avait filé... et le chien du prospecteur se levait et aboyait; et tout le long du jour, l'homme n'a fait que rêver à ce qu'il allait faire avec cet argent, quand il est entré dans la maison, il a pris son fusil, s'est dirigé vers la porte et a tiré sur le chien.

Un peu plus tard, le hors-la-loi est entré, il a tué le prospecteur et s'est emparé de son argent; cela est arrivé il y a plusieurs années. Et l'homme avait confessé cela avant sa mort. Qu'est-ce que l'ho- ... le prospecteur avait fait? Il était si absorbé par ce qu'il allait faire avec son argent qu'il a pris son fusil et il a fait taire la voix qui essayait de l'avertir.

C'est ainsi qu'agissent les hommes et les femmes aujourd'hui. Ils s'en vont peut-être se joindre à une église pour trouver... Si cela ne les apaise pas un tout petit peu, ils essaient d'arrêter la Voix de Dieu qui essaie de les avertir du jugement imminent. Ils cherchent à dire: «Eh bien, c'est du fanatisme ou c'est quelque chose d'autre.» Ils ne peuvent pas rester assez longtemps pour écouter. Non, ce n'est pas parce que nous n'avons pas de Dieu. Ce n'est pas parce qu'Il n'a pas acquis le salut pour nous. C'est parce que nous ne voulons pas L'écouter.

30 C'est comme un homme qui part... qui va mourir de sa maladie à la porte du médecin. Le médecin a un remède à donner à cet homme contre sa maladie et il peut l'aider avec son médicament; mais l'homme ne veut pas en entendre parler. Il refuse simplement de prendre le médicament que donne le médecin. Eh bien, l'homme peut être si proche du médecin que... peut s'asseoir à la porte du médecin et mourir, mourir juste sur les marches de son cabinet; ou habiter à côté de chez le médecin, et mourir de la maladie dont le médicament qui peut le guérir se trouve dans le cabinet du médecin. Eh bien, ce n'est pas la faute du médecin. Ce n'est pas parce qu'il n'y a pas de médicament là-bas. C'est parce que l'homme refuse de prendre le remède. C'est vrai. Il meurt parce qu'il refuse de prendre le remède dont dispose le médecin pour [soigner] sa maladie.

C'est ce qui se passe dans l'église aujourd'hui. Les hommes et les femmes meurent de péché [étant assis] sur les bancs parce qu'ils refusent de prendre le remède. Il y a du Baume en Galaad. Il y a un médecin là, mais les gens refusent de prendre le remède. Ils n'en veulent pas. C'est dangereux de refuser le médicament d'un médecin. Si vous souffrez de la scarlatine ou de la pneumonie ou de n'importe quelle maladie, et—et que le médecin vous donne le médicament et vous, vous le recrachez, c'est dangereux (C'est vrai) parce que vous pouvez mourir.

31 Mais combien c'est plus dangereux de recracher le Baume de Dieu, le remède de Dieu. S'en moquer et traiter cela de fanatisme, c'est blasphémé contre le Saint-Esprit. Il n'y aura pas d'excuses quand on vous demandera pourquoi?

C'est dangereux de faire cela, c'est dangereux de négliger votre corps. Eh bien, si le médecin a le médicament contre votre maladie... C'est plus dangereux de négliger le baume pour votre âme. En effet, c'est Dieu qui en a.

Eh bien, ne pouvez-vous pas mettre cela de côté et dire: «Eh bien, ce n'est pas... C'est la faute du médecin.» Non. «Ils n'ont pas de médicament.» Ils en ont. Vous ne pouvez pas dire... Ce n'est pas la faute de Dieu. C'est votre faute si vous ne le prenez pas. Cela est ici pour vous, et c'est une invitation à quiconque veut: les méthodistes, les baptistes, les presbytériens.

La Pentecôte n'est pas une organisation. Je sais que les gens essaient d'organiser cela, mais vous ne le pouvez pas. La Pentecôte, c'est une expérience qui va s'appliquer aux méthodistes, aux baptistes, aux presbytériens, aux catholiques, à quiconque la laissera venir; Noir, Blanc, Jaune, Brun, qui qu'il soit. C'est le remède de Dieu. C'est Son baume contre le péché. Il y a un Baume en Galaad. Un jour, nous allons nous demander pourquoi nous n'avons pas pris cela.

32 Eh bien, parfois, en prenant le médicament... Parfois le médicament n'est pas... Il est bon. La Bible le dit. «Un coeur joyeux est un bon remède.» Remarquez, mais parfois, un médicament n'a pas toujours les mêmes effets sur les gens et vous devez prendre le risque à ce sujet.

J'étais étonné là en Afrique, s'il peut y avoir un médecin ici, de la manière dont Dieu prend soin de Son peuple. Un autochtone m'a dit que quand ils ont une plaie qui ne guérit pas, ils vont sous un vieux oranger sauvage et—et ils cueillent une orange entièrement couverte de moisissure et ils appliquent cette moisissure sur cette plaie, [C'est de] la pénicilline. Ils connaissaient cela depuis des centaines d'années. Mais nous, nous avons découvert cela récemment. Et puis, nous pensons qu'ils sont bêtes. Dieu prend soin des Siens. Si nous passons plus de temps dans la prière, beaucoup de choses se produiront.

33 Eh bien, nous remarquons que parfois nous pouvons donner à un malade de la pénicilline contre la pneumonie. Cela tuera le germe; et ensuite, parfois, nous donnons cela à un autre malade et cela le tue. Vous ne pouvez pas en être très sûrs.

Une fois, je parlais soutenant que la médecine ne guérissait pas. La médecine ne fait qu'aider la nature. Quand j'étais interviewé chez les Mayo, c'est ce qu'ils m'avaient dit. Si vous vous faites une entaille à la main, la médecine ne guérira pas votre main. Vous y mettez le médicament pour la garder propre pendant que Dieu la guérit. Dieu forme le tissu. Le médicament ne forme pas les tissus. Si je me cassais le bras et que je disais: «Docteur, vous êtes un guérisseur, guérissez mon bras.»

Il dirait: «Monsieur Branham, il vous faut une guérison mentale.» C'est vrai. Le médecin peut remettre mon bras en place. C'est ce qu'il fait. Il a appris à

le remettre en place, mais il faut Dieu pour le guérir. C'est vrai. En effet, C'est Lui qui fournit le calcium et la vie qui ressoude cet os. C'est Dieu qui guérit cela. Ainsi, Psaume 103.3 dit: «Je suis l'Éternel qui guéris toutes tes maladies.» C'est correct. Dieu-Dieu guérit toujours...

34 Il n'y a jamais eu de médicament qui guérisse. Tout médicament qui peut guérir une entaille dans ma main, peut guérir une entaille dans ma veste comme je l'ai souvent dit. Vous direz: «Le médicament n'a pas été fabriqué pour votre veste. Il a été fabriqué pour votre main.» Que je me coupe alors la main et que je meure ici même. Suturez ma main et amenez-moi à la morgue et- et embaumez mon corps avec un fluide qui me donnera une apparence naturelle pendant cinquante ans, et faites-moi une piqûre de la pénicilline chaque jour, appliquez-y du baume; dans cinquante ans, si mon corps est toujours là, l'entaille sera toujours là aussi; en effet, cela ne guérira pas mon corps. Vous direz: «La vie en est sortie.» Qu'est-ce qui vous guérit alors, le médicament ou la vie? La vie. Dites-moi ce que c'est que la vie et je vous dirai qui est Dieu. Dieu est la Vie, la Vie Éternelle pour soutenir cette vie.

Alors quelqu'un a demandé: «Qu'en est-il de la pénicilline, de cette pénicilline qu'on vous a injectée?»

J'ai dit: «Eh bien, la pénicilline, c'est juste comme la mort-aux-rats. Si vous avez une maison infestée de rats qui y creusent des trous, et que vous y répandiez de la mort-aux-rats et que vous tuiez ces rats dans cette maison, cela ne bouche pas les trous. La pénicilline tue le germe, mais c'est à Dieu de guérir les cellules détruites par le germe. C'est donc Dieu qui guérit. C'est correct.

35 Certains médicaments marchent chez certaines personnes alors qu'ils en tuent d'autres. On ne peut pas trop compter là-dessus, mais je voudrais dire une chose. Le Baume de Dieu contre le péché guérit toute personne. Quiconque veut, qu'il soit... Ce qu'est la nature ou peu importe qui c'est, le Baume de Dieu, c'est la cure contre le péché, une double cure. J'aime ce vieux cantique que nous avions coutume de chanter: Sois une double cure contre le péché. J'aime cela.

Eh bien, le Baume de Dieu, il n'y a aucun... Vous n'avez pas à vous inquiéter à ce sujet, cela se défendra. Je me suis souvent demandé, et j'ai beaucoup d'amis qui sont de bons médecins, et ils étudient les revues médicales et ainsi de suite et parfois, j'en prends une pour étudier [aussi]. J'aime penser à la manière dont Dieu agit dans le médical... la profession médicale.

36 Savez-vous comment on découvre un médicament? Dans la science, on mélange plusieurs produits chimiques, et on les essaie, et puis, après on en tire une solution ayant une certaine formule, et on injecte cela à un cobaye. Si le cobaye n'en meurt pas, ils essaient un...là. Voyons comment cela va agir sur vous. Ils essaient cela sur un cobaye, et si cela marche très bien chez le cobaye, alors on

essaie cela chez un homme. Cependant, tous les êtres humains ne sont pas comme des cobayes. C'est pourquoi cela tue donc certains et en guérit d'autres.

J'ai appris qu'il a été dit dans une revue que—que la crise cardiaque était le tueur numéro un dans cette nation. Ce n'est pas pour être singulier ni pour m'opposer à ces hommes loyaux, mais, je dirais ceci: je m'y oppose totalement, ce n'est pas la crise cardiaque qui est le tueur numéro un. C'est le péché qui est le tueur numéro un, le péché. C'est ce qui tue l'âme et le corps: le péché, le tueur numéro un.

37 Et vous avez entendu la vieille déclaration: «Je ne peux pas m'empêcher de commettre le péché. Nul ne peut s'en empêcher. Je dois fumer. Je dois de temps en temps prendre un verre. Je dois faire ces choses.» Savez-vous pourquoi? C'est parce que les gens ne prennent pas le remède de Dieu, Son vaccin contre le péché. Dieu a un baume dont Il vous vaccine. C'est vrai. Les gens en ont peur. Ils ont peur qu'ils n'agissent de façon inhabituelle. Ils ont peur de sortir de la vieille routine. Ils ont peur que l'église s'oppose à ce qu'ils sont en train de faire. Ils ont peur que leurs voisins ne soient pas d'accord. Pourquoi prêter attention à vos voisins aussi longtemps que Dieu est d'accord? Tant que votre expérience s'accorde avec la Parole de Dieu, pourquoi vous en faire? Tenez-vous en à cela.

38 Oh! Il s'agit de la nouvelle naissance. Les gens en ont peur. La nouvelle naissance est comme n'importe quelle autre naissance. C'est un gâchis. Peu importe la sorte de naissance, c'est un gâchis. Qu'elle se passe dans une porcherie ou dans une basse-cour ou dans une salle d'hôpital peinte en rose, c'est un gâchis. Il en est ainsi de la nouvelle naissance, c'est un gâchis. Elle vous amènera à faire des choses que vous n'aviez jamais pensé faire, mais c'est de ce gâchis que sort la vie. Alléluia! C'est cela. C'est du gâchis que sort la vie. La vie sort du gâchis. La vie sort de la mort.

Si un grain de blé ne tombe en terre et ne meurt, il demeure seul. Mais s'il meurt et pourrit, alors de cette pourriture, de ce gâchis, sort une vie. A moins qu'un homme ou une femme soient disposés à mourir à eux-mêmes, mourir à leurs credos, mourir à leurs propres idées et à produire de cette pourriture, de ce gâchis une nouvelle naissance des gloires, des cris et des louanges à Dieu qui les fera agir différemment, qui changera leur nature, qui changera leur vie, qui changera leurs motifs et leurs objectifs...

39 Mais ils en ont peur. Les femmes ont peur que cela ne les fasse pleurer et que cela n'enlève le maquillage de leur visage. Les hommes ont peur que cela ne leur coupe la soif du cigare. Vous voyez? Ils en ont peur. Ils n'en veulent pas, ils ont peur qu'on les traite de saint exalté et de fanatique. Si on a taxé le Maître de la maison de Béelzébul, à combien plus forte raison Ses disciples? Certainement. Si on ne me taxe pas de tel, je m'agenouillerai, prierai et dirai: «Seigneur, qu'est-ce qui cloche en moi?» Le monde reconnaît les siens, mais vous, vous avez été

rachetés à un prix. Vous êtes un peuple particulier, un peuple saint, un sacerdoce royal, une nation sainte, vous constituez un Royaume.

40 Il y a quelque temps, je me rendais à l'épicerie avec ma femme et nous avons rencontré une surprise. Ça faisait très longtemps qu'on n'avait jamais vu cela. Excusez-moi, mes soeurs. Une dame qui portait une robe. Ça faisait très longtemps qu'on n'avait pas vu cela. J'ai dit: «Qu'est-ce que tu en sais? Si j'avais un appareil photo, je lui prendrais une photo. Je dois aller lui serrer la main.»

Et elle a dit: «Billy, je veux te demander quelque chose. Ces femmes, certaines d'entre elles chantent dans des chorales. Elles fréquentent des églises et elles disent que tout va bien.»

J'ai dit: «Mais la Bible dit qu'une femme qui porte un vêtement d'homme, c'est une abomination aux yeux de Dieu.» C'est exactement ce que Dieu a dit.

Elle a dit: «Eh bien, comment se fait-il que, nous les pentecôtistes, nous mettons cela en pratique et croyons cela?»

J'ai dit: «C'est parce que nous ne sommes pas de leur race. Nous ne sommes pas de leur royaume. Nous sommes d'un autre Royaume.»

Elle a dit: «Oh! Nous sommes des Américains, n'est-ce pas?»

J'ai dit: «Non.» J'ai ajouté: «Nous vivons en Amérique. C'est vrai, mais nous avons eu une naissance.»

41 Quand je suis allé en Finlande, les frères descendaient pour prendre un sauna, l'un de ces bains Finlandais. J'ai eu une drôle d'impression. Moi, je ne l'ai pas fait. Le docteur Manninen a dit: «Allez-y, Frère Branham.» Il n'y avait pas de savon en ce temps-là juste après la guerre...

J'ai dit-j'ai dit: «Merci. Je-je ne crois pas que je dois faire cela. Je ne sais pourquoi.» Frère Jack riait comme il était là dedans. Eh bien, tous les frères sont allés là, sont entrés dans une salle et je ne sais pas pourquoi je n'ai pas voulu y aller, mais je suis simplement resté là-dehors. Une petite blonde est venue avec un grand tas de serviettes, elle est entrée directement dans la salle où étaient ces hommes qui s'étaient dévêtus. J'ai dit: «...?... Arrêtez-vous.»

Elle a regardé derrière, elle m'a salué de la main et elle y est entrée. Une douzaine de femmes environ est encore venue, elles ont amené ces hommes là et leur ont donné un bain. Après que cela était fini, j'ai dit: «Docteur Manninen, ce n'est pas correct.»

Il a dit: «C'est exactement ce que font vos infirmières américaines. Elles ont été formées dès leur tendre enfance à être des masseuses.»

J'ai dit: «De toute façon, ce n'est pas correct. Ce n'est pas correct. Dieu a vêtu les gens et les a différenciés à partir de cela. Ce n'est pas correct.»

42 Quand nous allons en Allemagne, nous rencontrons des gens avec un esprit allemand. En Finlande, nous rencontrons des gens avec un esprit finlandais. A ma grande surprise, à San Angelo, à Rome, aussi bas qu'elle soit descendue, il y a une inscription invitant les femmes américaines à bien vouloir s'habiller pour honorer les morts.

C'était la France qui était en tête en ce qui concerne la mode. Maintenant, Ils viennent ici pour voir comment ces femmes s'habillent. Elles sont restées très loin derrière ces femmes américaines. Oh! C'est une honte! C'est une disgrâce. Ce n'est pas que la Parole n'a pas été prêchée. Dieu a quelqu'un qui ne fera pas de compromissions avec le péché. Il y a des médecins, et il y a du baume. Si vous recevez le Saint-Esprit, vous vous habillerez autrement. Vous agirez autrement. Vous serez tout autre. Vous vivrez autrement.

Comme vous avez refusé le remède, c'en est fini de vous. Vous avez refusé le remède, vous avez peur de la nouvelle naissance.

43 Ma femme a demandé: «Eh bien, à quel genre de royaume appartenons-nous?» J'ai dit: «Toute personne qui appartient à un domaine, à un royaume, agit en conséquence. Les gens qui sont là-bas, les Allemands agissent comme des Allemands. Les Suisses agissent comme des Suisses. Les Français agissent comme des Français, et les Américains agissent comme des Américains.»

«Eh bien, ne sommes-nous pas des Américains?» A-t-elle demandé.

J'ai dit: «Potentiellement, oui.» Nous vivons ici, mais quand nous sommes nés d'En haut, nous avons un Esprit qui vient d'un lieu saint où le peuple est saint avec un Dieu Saint, un Saint Sauveur; et nous sommes un sacerdoce royal, un peuple saint. Vous avez été rachetée à un prix. Vous êtes sûre que vous êtes une—vous êtes une étrangère.»

J'aimerais pouvoir chanter ce vieux chant:

Nous sommes des pèlerins et des étrangers ici.

Nous cherchons une cité à venir.

Le bateau de sauvetage vient bientôt.

Pour rassembler les perles et les amener à la Maison.

Oh! J'aime cela. Des pèlerins: Abraham, Isaac et Jacob cherchaient une cité à venir, ils confessaient qu'ils étaient des pèlerins et des étrangers; mais ils cherchaient une cité dont le Constructeur et l'Architecte est Dieu. Ils ont goûté aux choses célestes; et un homme qui est né du Saint-Esprit n'est plus de ce monde. Il cherche une cité et un Royaume où règne la sainteté, où Dieu vit; il cherche une cité à venir.

44 Les gens ont peur de la nouvelle naissance. Cela ne fait que vous changer. Si vous n'êtes pas changé, alors vous n'êtes pas converti. Vous pouvez être converti en entrant dans une dénomination. Vous pouvez être converti en entrant dans une autre atmosphère ou quelque chose du genre. Mais lorsque vous êtes converti à Dieu, alors vous menez une vie sainte.

Je crois dans la sainteté. Je peux vous le prouver par la Bible. Et peu m'importe ce que vous faites; vous ne pouvez pas offrir un don à Dieu sans de mains saintes, sinon Il ne le recevra pas.

Dans l'Ancien Testament, les dons devaient être sanctifiés à l'autel. Avant que le sacrificateur entre pour les offrir, il devait être sanctifié et oint, sinon le don était rejeté. Dieu n'acceptera pas le don venant des mains impures. C'est vrai. Cela doit venir par des mains pures, sinon Il ne l'acceptera pas.

Les gens ont peur de la nouvelle naissance. Pourquoi cela? C'est parce que, c'est en quelque sorte du gâchis pour eux, mais cela produit une nouvelle vie. Je suis très heureux.

45 Vous savez, il y a eu un temps où il n'y avait pas dans le monde un seul vaccin contre la variole. Beaucoup sont morts de la variole parce qu'il n'y avait pas de vaccin. Il n'y avait pas de vaccin contre la diphtérie, mais maintenant, vous pouvez être vacciné contre cela. Quand une épidémie se déclare dans une ville, vous allez rapidement prendre un vaccin contre la variole ou une piqûre contre la diphtérie. On a le vaccin. Je suis reconnaissant pour cela. Je suis content pour cela. Je suis content que nous l'ayons. Et le vaccin de Salk pour les petits enfants, je suis reconnaissant au Seigneur pour cela. Prions qu'Il nous en donne davantage.

Je crois que si nous sommes chauds pour Dieu, il y aura des choses ici pour nous. Nous avons été tirés de la terre, vous savez. Si nous sommes vraiment chauds pour Lui, si nous Le prions et que nous abandonnions notre méchanceté et tout, toutes ces choses seront trouvées. C'est vrai. Mais pour vous qui croyez, Dieu a un remède qui dépasse cela. Il en a certainement. Eh bien, tout est déjà fait et prêt pour vous.

46 Il y a eu un temps où il n'existait pas de vaccin, et beaucoup de gens sont morts de maladies. Mais maintenant, vous pouvez être vacciné. Il y a eu un temps où le Baume de Dieu n'était pas parfait parce qu'il était tiré des veines des animaux, et cela ne faisait que couvrir le péché. Cela ne séparait pas du péché, mais maintenant il n'y a plus d'excuse. Un jour, Dieu a fabriqué un vaccin.

Je vais dire quelque chose. Il n'a pas non plus essayé cela sur un cobaye, Il l'a inoculé sur Son Fils. Il le Lui a injecté au Jourdain quand le Saint-Esprit est descendu sur Lui. Tout garçon... tout oeil L'observait pendant qu'Il vivait. Il a mené la Vie de Dieu. Il était semblable à Dieu. Il agissait comme Dieu. Il vivait comme Dieu. Il priait comme Dieu. Il guérissait comme Dieu. Il ressuscité les

morts comme Dieu. Il était Dieu. Dieu était... Il était—Il était vacciné contre les choses du monde et les gens L’observaient [Espace vide sur la bande—N.D.E.]. A l’heure de Sa mort, le vaccin a tenu bon.

47 Comme Il était reconnu comme étant ce Prophète, un soldat romain Lui a couvert la tête d’un chiffon, Lui a bandé les yeux, a pris un bâton et L’a frappé sur la tête, disant: «Maintenant, si Tu es un prophète, dis-nous qui T’a frappé et nous Te croirons.» Le vaccin a tenu bon.

Il ne fait pas attention au diable. «Je fais ce que le Père Me montre. Je ne fais que ce que le Père Me montre.» Il a prouvé que le vaccin avait tenu bon.

Lorsque les hommes... Ils ont étendu les mains, ils ont saisi Son visage et Lui ont brutalement arraché de grandes poignées de barbe, ces ivrognes Lui ont sérieusement craché au visage, le vaccin a tenu bon. Quand Ses propres enfants ont réclamé Son Sang, le vaccin a tenu bon. Qu’a-t-Il dit? «Père, pardonne-leur. Ils ne savent pas ce qu’ils font.» Quand on L’a énervé, Il n’a pas rendu la pareille. Le vaccin a tenu bon. Tout l’enfer regardait pour voir si cela tiendrait. Il frayait un chemin pour vous et pour moi, nous montrant l’exemple.

48 Quand Il est mort à la Croix, le vaccin a tenu bon. Le matin de Pâques (Alléluia.), le vaccin a été confirmé comme étant vrai. Le vaccin... La mort ne pouvait pas retenir cela. La vie et la mort ne peuvent pas rester ensemble. Il est ressuscité le troisième jour. Le vaccin a tenu bon, et comme Il est monté au ciel, les gens ont commencé à en avoir ardemment besoin. Ils désiraient le vaccin, car il y avait finalement... Il y avait un Sérum. Dieu avait donné un sérum qui ressusciterait les morts de la tombe et les gens avaient besoin du vaccin.

Quand j’ai entendu cela pour la première fois, j’en ai voulu moi aussi. Je suis si heureux que nous en ayons toujours beaucoup, ce vaccin contre le péché. Et quand tout... Cent vingt personnes sont devenues immédiatement des patients, car ils ont vu que cela tiendrait devant la tentation. «Je pourrais parler à Mon Père et rapidement Il M’enverra vingt légions d’Ange.» Il pouvait le faire mais, vous savez, c’est comme je vous l’ai prêché ici une fois: L’Agneau et la Colombe. Vous vous en souvenez. La colombe avait seulement... Elle conduisait l’agneau. L’agneau ne peut pas se conduire. La colombe le conduisait; et l’agneau a une seule chose. C’est la laine, mais il abandonne cela volontairement, la seule chose qu’il a.

49 Les gens disent... Bien souvent, les femmes me disent: «Frère Branham, c’est mon—c’est mon droit en tant qu’Américaine de m’habiller tel que je le fais.»

C’est vrai. Les hommes disent: «Oui, je vais prendre un verre avec les amis, on en vend là-bas et la loi n’est pas contre cela. C’est mon droit en tant qu’Américain.» C’est vrai, mais en tant que chrétien, vous abandonnez vos droits en tant qu’Américain si vous êtes un agneau. Si vous êtes un bouc, vous ne

le ferez pas, mais si vous êtes un agneau, vous abandonnerez vos droits parce que vous êtes d'un autre Royaume. C'est la Colombe qui vous conduit.

Les gens ont vu cela tenir bon à l'heure de la tentation. Ça a tenu bon à l'heure de la mort, et quand Il était dans la tombe trois jours et trois nuits, le vaccin a tenu bon. Le matin de Pâques, un Ange a enlevé la pierre en la roulant, le Fils de Dieu est ressuscité et Il est monté au ciel.

50 Il a dit: «Eh bien, si vous voulez tous être vaccinés, montez là et attendez dans la ville de Jérusalem. J'enverrai immédiatement le Sérum à partir du quartier général.»

Oh! Je suis très heureux. Oh! Ce grand vaccin, qu'allez-vous donner pour cela si cela se trouvait dans le cabinet d'un médecin ce soir? Si vous vous y rendiez et que vous disiez: «Docteur, donnez-moi cette piqûre et après, je mènerai une vie ordinaire, je mourrai et tout le reste.» Ensuite, vous savez, un matin vous ressusciterez en nouveauté de vie, vous ne mourrez jamais avec cette vie-là.» Donnez-en-moi une piqûre, docteur. Cela n'allait-il pas coûter de l'argent? Mais ce soir, c'est gratuit. Vous n'avez pas besoin d'acheter cela. Le prix a déjà été payé. Il y a du Baume en Galaad. Excusez-moi. Je suis hors de moi-même quand j'y pense.

51 Ces gens, quand ils reçoivent le vaccin, ils agissent de façon bizarre. Généralement, ils le font quand quelque chose d'important arrive. Quand ils reçoivent cette piqûre, ils deviennent bizarres. La chose étrange, c'est qu'ils étaient tous ivres apparemment les gens pensaient qu'ils étaient ivres. Ils dansaient et ils agissaient comme une bande d'ivrognes et les—et les gens qui n'étaient pas vaccinés ont dit: «Ces hommes sont pleins de vin doux.»

Des hommes et des femmes, écoutez mon ami catholique. La vierge Marie était là, et si la vierge Marie, la—la mère de notre Seigneur et Sauveur Jésus-Christ a dû monter [dans la chambre haute] à la pentecôte et être tellement remplie du vaccin de l'Esprit de Dieu qu'elle a agi comme une ivrogne; comment allez-vous recevoir quelque—quelque chose de moins que cela? Pensez-y. Comment allez-vous vous en sortir? Peu importe l'église dont vous êtes membre. Elle aussi était membre d'une église sainte, mais elle devait recevoir le vaccin. C'est la seule chose qui ressuscitera. La vie devait y entrer. Elle était vaccinée.

Eh bien, quand ils ont reçu ce vaccin, ils sont sortis dans les rues et ils ont commencé à—à agir vraiment de façon bizarre, à danser, à pousser des cris, à courir çà et là. Sans doute, les gens ont ri et ont dit: «C'est comme s'ils ont piqué une crise.» Mais ils étaient marqués.

52 Je me souviens du temps où je faisais de l'équitation dans la prairie. Là dans le Colorado, on avait du bétail. L'association Hereford faisait pâître le bétail dans la vallée River Troublesome. Chaque printemps, on devait apporter...

marquer ces veaux. Et quand on se mettait à marquer les veaux, parfois, on prenait des boeufs de très bonne taille avant... Avant de marquer un animal d'une année, on devait peut-être le jeter par terre, on prenait ce fer à marquer, chaud, et on le lui appliquait. Les poils brûlaient, et oh! la la! Et quand on le relâchait, qu'est-ce qu'il courait! Mais frère, il était à vous. Il était marqué. Cela lui faisait un tout petit peu mal, mais nous savions à qui il appartenait après cela. Cela peut affecter votre orgueil et brûler votre fourrure ecclésiastique, mais, à partir de ce moment-là, vous connaîtrez votre place. Le vaccin, certainement...

Ils étaient vaccinés. Ils étaient en train de faire quelque chose. Ils se sont mis à parler en d'autres langues. Ces hommes ont dit: «Eh bien, que signifie tout ceci? Eh bien, nous les entendons parler. Tous sont Galiléens, et comment se fait-il que nous les entendons parler dans notre propre langue maternelle? Cela doit être des oeuvres merveilleuses de Dieu.

53 Et ensuite, il y a eu là un bout d'homme qui s'est tenu là sur une souche et qui s'est mis à leur prêcher. Ils avaient beaucoup de... Ils ont demandé: «Pouvons-nous recevoir ce Vaccin? Nous aimerions avoir cela. Que pouvons-nous faire pour—pour être vaccinés?»

Eh bien, le nouveau Sérum venait d'être déversé; ils avaient donc beaucoup de Baume, et ils avaient un médecin là. Celui-ci s'appelait docteur Simon Pierre. Vous devez réellement bien vous sentir avec ça, vous les clergés. Le docteur Simon Pierre a soutenu le Sérum. Les gens ont demandé: «Que pouvons-nous faire pour être vaccinés?

Il a répondu: «Je vais vous prescrire une ordonnance.» Il a dit: «Repentez-vous, chacun de vous et soyez baptisé, au Nom de Jésus pour le pardon de vos péchés, et vous serrez vaccinés.» C'est vrai. Il a dit: «En plus de tout cela, je vais faire de ceci une—une ordonnance perpétuelle. On ne peut plus tripoter cette ordonnance. Que personne d'autre n'essaie d'en écrire une qui ressemble à celle-ci. Gardez cette ordonnance, car elle est pour vous et pour vos enfants et pour ceux qui sont au loin en aussi grand nombre que le Seigneur notre Dieu les appellera.» Cette même ordonnance est bonne pour eux [aussi]. C'est ça le vaccin.

54 Si un médecin va prescrire une ordonnance, un bon et véritable médecin connaît la dose de certains produits à y mettre. L'un doit compléter l'autre. Si ce n'est le cas... Si vous mettez une plus forte dose d'un produit ou si vous y ajoutez quelque chose ou si vous en retranchez quelque chose, vous tuerez votre malade. Si un charlatan de pharmacien y ajoute quelque chose ou en retranche quelque chose, cela peut tuer le malade.

C'est le problème du mouvement de notre église aujourd'hui. C'est la raison pour laquelle nous avons tant de vieilles églises mortes. Elles ont essayé de tripoter cette ordonnance. C'est une ordonnance de Dieu. Il y a du Baume en Galaad, et il y a là un Médecin. Ne tripotez pas l'ordonnance.

Serrer la main à quelqu'un et le faire entrer dans la fraternité. Cela ne remplace pas la repentance. Non, non. Asperger quelqu'un de sa lière remplie d'eau salée ne remplace pas l'eau de baptême. Arrêtez de tripoter l'ordonnance. Il y a du Baume en Galaad. Il y a là un Médecin.

55 Eh bien, qu'attendez-vous? Pourquoi voulez-vous rejeter l'ordonnance? Le Médecin est ici, le Saint-Esprit. C'est Lui qui a prescrit l'ordonnance. Ils en ont fait usage tout au travers du Testament, tout le long pendant trois cents ans ou plus jusqu'au concile de Nicée. Ils ont commencé à y faire intervenir les hommes, ils se sont mis à tripoter ici, à asperger, à déverser, toutes les autres sortes de formes et de choses semblables, mais retournez à l'ordonnance originale. Voilà l'ordonnance. La raison pour laquelle les gens sont pleins de péché, c'est parce qu'ils n'acceptent pas l'ordonnance de Dieu. Ils adhèrent à l'église au lieu d'y naître. Ils essaient d'adopter quelque chose d'autre en dehors d'Actes 2.38, qui est l'ordonnance de Dieu.

N'y a-t-il pas du Baume en Galaad? N'y a-t-il pas de médecin là? Oui, il y a du Baume en Galaad. Oui, il y a des médecins. Il y en a beaucoup. Certainement. Je vous dis la vérité à ce sujet. «Pourquoi donc la fille de Mon peuple, la fille, la petite église en ce jour...» La prophétie est adressée à ce temps. «Pourquoi donc la fille de Mon peuple, la fille de Mon peuple, celle qui était là au commencement, qui utilise cette même ordonnance, pourquoi la fille de Mon peuple est toujours malade? Pourquoi? N'y a-t-il personne pour vous dire la vérité? Assurément. N'y a-t-il pas du baume là, toujours ce Saint-Esprit?» Il y a des centaines de gens qui sont assis ici même, ce soir, qui peuvent prouver que le Saint-Esprit est une réalité. Certainement qu'il y en a.

56 Alors mon frère, si vous n'êtes pas encore vacciné contre le péché, prenez l'ordonnance de Dieu, il y a du Baume en Galaad, il y a là un Médecin. Il y a un réservoir d'eau au rez-de-chaussée et un autel ici.

Inclinons la tête. Seigneur, autrefois, Tu étais Dieu. Tu es Dieu et Tu ne changes pas. Si jamais Tu prescris une ordonnance, Toi, le Grand Médecin, cela ne peut pas changer. Nous nous souvenons de l'ordonnance que Tu as prescrite, disant: «Allez par tout le monde, et prêchez la Bonne Nouvelle à toute la création. Celui qui croira et qui sera baptisé sera sauvé. Celui qui ne croira pas sera condamné. Voici les miracles qui accompagneront ceux qui auront cru: en Mon Nom, ils chasseront les démons, ils parleront de nouvelles langues, ils saisiront des serpents ou boiront des breuvages mortels et cela ne leur fera point de mal. S'ils imposent les mains aux malades, les malades seront guéris.» Ce sont Tes dernières Paroles à Ton église...

Immédiatement après cela, Tu as parlé, sous la forme du Saint-Esprit, à l'apôtre Pierre lorsque le Saint-Esprit s'est déversé pour la première fois. Ce soir, je l'ai appelé docteur, Seigneur, tout simplement pour faire remarquer quelque

chose. C'était le Saint-Esprit, l'inspiration, la connaissance avec laquelle le Saint-Esprit a établi la prescription et nous T'en remercions.

57 Il y a peut-être des gens ici dans notre auditoire qui n'ont jamais accepté cette Formule. Il se peut qu'ils soient membres d'église ou quelque chose du genre. Mais lorsqu'ils reçoivent le Saint-Esprit et qu'ils sont vaccinés, un Esprit là à l'intérieur fait sortir d'eux la vieille nature et fait entrer la nouvelle nature. Ils n'ont jamais fait cela. Ce soir, Je Te prie, Père, qu'ils acceptent Cela, que les pécheurs viennent à Toi, qu'ils T'acceptent comme leur Sauveur personnel et qu'ils soient remplis du Saint-Esprit. Accorde, Seigneur, qu'aucun de ceux qui entrent dans l'eau ce soir, ne ressorte sans le baptême du Saint-Esprit.

58 Que ceci soit un soir inoubliable dont on se souviendra pendant longtemps, à cause de Ta Présence et de Toi, le grand Médecin, qui es ici pour accomplir tout ce que Tu as promis, en donnant la Vie à ceux qui se meurent, en guérissant la maladie de ceux-là que nos bien-aimés médecins ne peuvent pas traiter: les cardiaques, les cancéreux, les aveugles, les muets, les sourds et les paralytiques. Quelque Chose que tu n'as pas encore mis dans leur coeur ou dans leur pensée qui enlèvera cela. Peut-être qu'il ne reste rien que le Sang. Mais nous savons, Seigneur, que ce Vaccin-là guérit tout. Nous Te remercions pour cela, Père. Nous Te prions de tirer gloire de ce service. Nous le demandons au Nom de Jésus-Christ. Amen.

59 Je L'aime, je L'aime
Parce qu'Il m'a aimé le premier
Et a acquis mon salut
Sur le bois du Calvaire.

N'est-ce pas que l'ancien Evangile vous récuré? Vous sentez-vous purs? Inclignons la tête avec respect. Eh bien, chantons cela lentement et doucement maintenant, en adorant Dieu dans nos coeurs.

Je L'aime, je L'aime
Parce qu'Il m'a aimé le premier
Et a acquis mon salut
Sur le bois du Calvaire

60 Fredonnons cela. [Frère Branham fredonne.—N.D.E.] Avec nos têtes inclinées pendant que la musique joue doucement, je demanderais aux filles de bien vouloir le faire. Y aurait-il dans la Présence divine, un pécheur qui pourrait dire: «Je veux L'aimer, Frère Branham. Je le veux vraiment. J'ai toujours désiré cela. J'aimerais avoir le courage, ce soir, de L'accepter comme mon Sauveur personnel.» Voulez-vous lever votre tête ou plutôt votre main pendant que personne ne regarde? Là au balcon, là au fond. Je crois voir des personnes de

couleur là-haut, à l'étage. Levez la main maintenant. Que Dieu vous bénisse. Que Dieu vous bénisse.

«Fredonnez.» Que Dieu vous bénisse. Je vois votre main. Que Dieu vous bénisse. «Fredonnez.» «Oh! Frère Branham, si je peux simplement m'assurer que Jésus est ici. Je crois que vous avez dit la vérité. Je crois qu'Il a dit cela. 'Les oeuvres que Je fais, vous les ferez aussi.' Et vous nous avez dit que nous—nous sommes à la fin de la route.»

61 Ceux qui sont au fond par ici, dans l'aile à ma droite, levez la main. Cela... Que Dieu vous bénisse. Que Dieu vous bénisse. C'est vrai. Là au fond. C'est bien. «Je crois, Frère Branham, que c'est vrai, cependant je n'ai jamais eu quelque chose sur lequel je peux poser mes mains pour dire que c'est surnaturel. J'ai entendu de grands messages sur la Bible, mais je n'ai jamais vu le Saint-Esprit venir et accomplir quelque chose. Et surtout quand vous étiez en train de parler ce soir, disant que ça, c'était le Messie, et qu'Il a manifesté le signe du Messie, et que vous avez dit qu'Il a montré cela à cette génération, disant qu'Il a promis qu'Il accomplirait cela exactement comme dans les jours avant que la terre ne soit brûlée à Sodome, et qu'Il manifesterait ce même signe. Il travaillerait dans une chair humaine et ferait la même chose juste avant que la terre ne soit brûlée.»

«Si je Le vois... quelque chose sur lequel je peux poser mes mains qui me rassure que—que Christ est juste ici, je L'accepterai comme mon Sauveur personnel.» Y a-t-il quelqu'un d'autre qui n'a pas levé la main, levez la main? Je ne vois pas bien là en haut, au balcon. C'est comme si... Oui, je vois les mains, les gens de couleur. Que Dieu vous bénisse là-haut. Oui. Là sur le plancher, quelque part ici... Ceux qui se tiennent là derrière, au balcon, derrière au... quelque part là, derrière, dans les ailes, n'importe où... Que Dieu vous bénisse ici, mon frère. Que Dieu vous bénisse. Que Dieu vous bénisse, petit homme. Que Dieu vous bénisse.

62 Notre Père céleste, il s'est fait que pendant un certain temps, j'ai parlé de Toi, disant que Tu es le grand Médecin et que Tu as la puissance de vacciner pour accomplir des choses, que Tu n'es pas mort... que Tu es réellement mort, mais que Tu es ressuscité le troisième jour et que Tu es vivant à jamais.

Tu as commandé ou donné à Ton église la commission d'aller par tout le monde et de prêcher l'Évangile à toute la création qui pourrait croire; et celui qui croirait et qui serait baptisé serait sauvé. Et Tu as dit: «Les oeuvres que Je fais, vous les ferez aussi.» Et la façon dont Tu t'es fait connaître aux Juifs et aux Samaritains...

63 Eh bien, Seigneur, l'église des Gentils a eu deux mille ans de théologie. Ils n'ont jamais vu cela jusqu'à cet âge. Le prophète a dit: «Au temps du soir, il y aura de la Lumière.» Nous savons géographiquement que le soleil se lève à l'est et qu'il se couche à l'ouest. Le même soleil qui se lève à l'est, c'est le même soleil qui se couche à l'ouest.

Le prophète a dit: «Il y aura un jour qui ne sera ni jour ni nuit, un jour sombre. On a eu juste assez de lumière pour se joindre à l'église et des choses semblables. Mais au temps du soir, les lumières du soir brilleront.»

Tu t'es levé sur le peuple oriental, les Juifs, les Samaritains; tu as fait briller cette Lumière sur eux. Eh bien, nous avons eu cette longue période de deux mille ans, un jour sombre de guerres et de troubles, mais les Lumières du soir se sont mises à briller, le même Fils de Dieu avec Sa même puissance, montrant les mêmes signes juste au moment où le soleil va se coucher à l'horizon occidental. Nous ne pouvons pas aller plus loin, Seigneur. Nous sommes à la côte ouest. Il devrait retourner de nouveau à l'est. Seigneur, brille sur nous ce soir. Montre-nous Ta Présence, s'il Te plaît.

64 Je demande que Tu accordes que le Messager de l'Alliance qui a rencontré Abraham là avant que Sodome ne soit brûlée, quand ce Messager avait le dos tourné à la tente... Et l'Esprit qui était en Lui, Celui qu'Abraham avait reconnu comme étant le Dieu Tout-Puissant, le Grand El Elo-Elohim, Celui qui existe par Lui-même, manifesté dans un corps de chair, qui a mangé la viande de veau... Il a pris du beurre, du lait et du pain de maïs et ensuite, Il a disparu juste devant Abraham, Elohim.

Quand Il était manifesté dans la chair par une naissance virginale, Il a promis que dans les derniers jours, ce signe se produirait juste avant Son retour vers les Gentils. Nous voici, Seigneur. Toi, Tu tiens Ta Parole. J'ai dit à ces gens qu'ils sont... qu'ils étaient sauvés quand Jésus est mort pour eux, qu'ils étaient guéris quand Jésus est mort pour eux. Confirme Ta Parole.

65 Si Tu le fais ce soir, Seigneur, les gens sauront que Tu es ici. Tu ne peux pas les guérir; en effet, Tu l'as déjà fait. Ce qui reste, c'est leur foi pour manifester la chose. Veux-Tu venir ce soir, Seigneur, et confirmer Ta Présence, si nous, si Ton humble serviteur, a trouvé grâce devant Ta face?

Si Tu m'oins, moi, Ton serviteur, Seigneur, Tu devras aussi oindre Ton auditoire. En effet, il faut que les deux soient oints. En effet, nous réalisons que lorsque Tu étais ici sur terre, quand Tu es allé vers Ton peuple, il est dit: «Il ne pouvait pas accomplir beaucoup de puissantes oeuvres à cause de leur incrédulité.» Il en est de même, ce soir.

Ô Père, ici nous nous abandonnons à Toi et nous attendons humblement que Tu manifestes Ta grâce et Ton amour envers nous. Et puis, nous demanderons aux pécheurs d'avancer pour accepter l'ordonnance. C'est au Nom de Jésus que nous le demandons. Amen.

66 Devant Dieu et les saints Anges, je dis que j'avancerai en Esprit pour défier l'ennemi qui est invisible parmi nous, lui qui est la maladie, les afflictions. Ce sont des démons comme le cancer. Le cancer, c'est le terme médical, je pense,

[qui signifie] «crabe», vous savez, un animal de mer, les pattes... mais il a une vie. Un cancer est une cellule, une cellule sauvage si je comprends bien. Je ne suis pas un médecin, mais c'est une multiplication de cellules. Vous êtes aussi une multiplication de cellules. Votre vie est issue d'un saint mariage selon la volonté de Dieu, mais d'où est venu ce cancer pour vous ôter la vie? C'est un démon.

67 Jésus a dit: «Après que l'esprit sourd-muet est sorti d'un homme (un esprit sourd-muet), cet homme peut parler.» Vous voyez? L'esprit. Ce pauvre frère est peut-être allé consulter un bon médecin et celui-ci l'a examiné. Il a dit: «Oui, monsieur. J'ai trouvé ce que c'est. Vous avez un nerf mort dans votre oreille et c'est cela qui vous rend sourd. Eh bien, pourquoi tous ses nerfs ne sont pas morts? Vous voyez? C'est comme une force invisible qui se saisit de lui. Quelque chose sur lequel le médecin peut travailler. Il voit avec ses—ses mains. Il a deux sens avec lesquels il travaille. Ce qu'il voit de ses yeux, ce qu'il touche de ses mains. La vue, le goûter, toucher, l'odorat, et l'ouïe, ce sont là les cinq sens du corps.

Eh bien, s'il voit cela, s'il travaille là-dessus... mais quant à voir cette chose qui a détruit les nerfs, il ne le peut pas. C'est comme une bande transparente ou quelque chose du genre. Eh bien, c'est un esprit sourd. Si vous enlevez cela de là, la nature tournera d'elle-même.

C'est juste comme une tige de maïs, cette fleur qui s'épanouit. Si elle gît sur une motte de terre et qu'elle est courbée, si vous enlevez la motte de terre, elle se redressera et continuera à croître. Vous devez avoir... Vous devez trouver les causes avant de trouver les remèdes.

68 Si vous entrez dans le cabinet d'un médecin et que vous lui dites: «Je souffre de l'estomac» et qu'il vous donne une aspirine et vous renvoie chez vous, soit il est trop occupé pour perdre son temps avec vous, soit il ne se soucie pas de vous. Un bon médecin vous recevra dans son cabinet même si cela vous coûte un peu plus; mais il vous examinera jusqu'à ce qu'il découvre la cause et ensuite, c'est là-dessus qu'il va baser son travail.

Maintenant, non pas en tant qu'un médecin, mais en tant qu'un serviteur de Christ, je connais la cause. C'est le péché. Qu'est-ce que le péché? «Frère Branham, je ne commets pas de péché» L'incrédulité, c'est ça le péché. Celui qui ne croit pas est déjà condamné. L'incrédulité, c'est le seul péché qui existe. Celui qui ne croit pas est condamné. Vous...

Mentir, voler, commettre adultère, ce n'est pas ça le péché. Ce sont là les attributs de l'incrédulité (c'est vrai.), les attributs de l'incrédulité. Si vous croyiez, vous ne feriez pas ces choses.

69 Eh bien, le Saint-Esprit a promis que dans les derniers jours, Il viendrait et montrerait à la race des Gentils qu'Il était le Messie, que c'était Dieu au-dessus de

nous dans sa fonction de Père, Dieu avec nous dans sa fonction de Fils et maintenant, c'est Dieu, le Saint-Esprit en nous. Vous le savez. «Encore un peu de temps et le monde ne Me verra plus, mais vous, vous Me verrez car Je serai avec vous, et même en vous jusqu'à la fin du monde.» Il sera là tout... Pendant combien de temps? Jusqu'à la fin, à la fin du monde, Il sera toujours là en vous. Dieu en Vous.

Maintenant, si le Saint-Esprit... Si ceci, c'est le Saint-Esprit... cet Ange de Dieu qu'on... la science En a pris la photo, et celle-ci est suspendue là à Washington, D.C.; elle a des droits d'auteur, le seul Etre Surnaturel qui soit jamais photographié. Je vous dis au Nom de Christ que cet Ange de Dieu est à moins de deux pieds de là où je me tiens maintenant même. C'est vrai. C'est vrai. C'est la raison pour laquelle je dis ce que je dis. Il est ici.

70 Je ne connais personne parmi les gens que je regarde dans ce bâtiment. Oui, il y en a que je connais. Je connais ce frère Dal... Ed Daulton, ce frère prédicateur baptiste du Kentucky qui est assis juste par ici et ces deux garçons qui sont assis à côté de lui. A part eux, je ne vois aucune âme que je connais.

Combien ici sont malades et ont besoin de Christ pour leur guérison physique, soit pour un bien-aimé soit pour quelque chose que vous désirez recevoir de Christ et vous savez que je ne vous connais pas, et que je ne sais pas ce dont vous avez besoin? Levez la main. Très bien, ayez simplement la foi.

Alors, de toute votre foi, croyez Dieu de tout votre coeur. Maintenant, soyez vraiment respectueux. Et ensuite... Maintenant, prenez votre temps et ne soyez donc pas nerveux. Ensuite, quand vous croyez effectivement cela et... Je vais citer une Ecriture dans le Livre des Hébreux dès que je donnerai cette citation.

71 Jésus de Nazareth, notre Seigneur et Sauveur, était en route pour ressusciter la fillette d'un sacrificateur, celle-ci était morte. Or, il y avait une femme qui avait une perte de sang. Elle a cherché à être guérie par des médecins, ces derniers avaient fourni de grands efforts pour guérir la femme, mais ils n'avaient pas pu. Elle avait une perte de sang. C'était la ménopause peut-être ou un autre cas. La perte de sang ne s'arrêtait pas et je peux voir la femme toute pâle. Elle s'est dit dans son coeur: «Si seulement je peux toucher le vêtement de cet Homme, je serai guérie.» Vous souvenez-vous de l'histoire?

Et elle a touché Son vêtement et Jésus a dit: «Qui m'a touché?»

Pierre L'a repris, disant: «C'est tout le monde qui Te touche. Pourquoi dis-Tu une telle chose?»

Jésus a dit: «Mais Je me suis affaibli, une vertu est sortie de Moi.» Une force. Maintenant vous dites: «Oh! Ce soir, je suis malade, Frère Branham. Si

Jésus était ici, je Le toucherais maintenant même.» Le feriez-vous? Assurément. Très bien. J'aimerais vous dire qu'Il est ici. Oui, oui. C'est juste. Voyez?

72 Eh bien, s'Il... si c'était Lui qui se tenait ici portant ce costume qu'Il m'a donné, si vous vous avanciez et que vous disiez: «Seigneur Jésus, veux-Tu me guérir?» Il dirait: «Je l'ai déjà fait. Crois-tu?» C'est là que... «Qu'il te soit fait selon ta foi.» C'est ce qu'Il a dit. Vous voyez? C'était déjà accompli quand Il est mort au Calvaire, mais Il peut manifester Sa présence ici pour montrer qu'Il est vivant et qu'Il n'est pas mort. Il a promis cela. C'est ça notre consolation.

N'êtes-vous pas heureux dans ces heures des ténèbres où le monde ou... Et personne ne sait quoi faire, cependant nous, nous savons où nous nous tenons. Certainement. Vous voyez? Il est ici. Nous croyons en Lui. Le voici et les hommes de science ont prouvé qu'Il est ici par leurs photos et autres. Des millions de gens dans l'église partout dans le monde voient Sa puissance, ils voient Cela à l'oeuvre et il y a...

73 Souvenez-vous, il y a quelque chose de glorieux qui est sur le point d'arriver. Ce n'est pas encore l'heure. Quelque chose arrivera et vous le saurez donc l'un de ces jours, sous peu. Qu'il ne soit pas trop tard pour vous. Souvenez-vous, bien des fois, ces choses vous passent par-dessus la tête et vous ne le savez pas. L'Eglise catholique ne savait pas que Jeanne d'Arc était une sainte quand on l'avait brûlée comme une sorcière. Elle ne le savait pas aussi pour saint Patrick. Les gens ne savaient pas que Jésus était le Fils de Dieu jusqu'au moment où Il est mort, où Il a été enseveli et où Il est ressuscité. Ils se sont rendu compte de ce qu'ils avaient fait. Ne rejetez pas ce Saint-Esprit, car un jour, vous vous rendrez compte de ce que vous avez fait. Vous voyez? Faites en sorte qu'il n'en soit pas ainsi.

Maintenant, Il est ici, et la Bible dit que si vous voulez Le toucher... Hébreux... N'importe quel ecclésiastique qui est là le sait. La Bible dit qu'Il est maintenant même le Souverain Sacrificateur qui est assis à la droite de la Majesté de Dieu et qui peut être touché par les sentiments de nos infirmités. N'est-ce pas vrai?

74 Hébreux 13.8 ne dit-il pas qu'Il est le même hier, aujourd'hui et éternellement? Il est le même Souverain Sacrificateur, si vous Le touchez, Il agira de la même façon. N'est-ce pas vrai? Il fera la même chose qu'Il avait faite là-bas quand cette femme L'avait touché, Il fera la même chose parce qu'Il a promis qu'Il le ferait suivant ce qu'Il a fait là quand Il parlait à Abraham. Vous voyez?

Si vous le croyez de tout votre coeur, que le Saint-Esprit vienne par le don divin, il n'y a rien en moi... C'est juste comme ce microphone. Il est muet, à moins que... Il est muet s'il n'y a pas quelque chose qui produit un bruit de ce côté-ci. Moi aussi, je suis un muet s'il n'y a pas Quelque Chose qui parle au

travers de moi. Je ne vous connais pas. Touchez-Le et quand vous faites cela, vous mettez quelque chose en feu qui fait descendre le Saint-Esprit.

Si je peux me libérer et m'humilier en mettant hors du chemin mes propres pensées, votre foi en Dieu Le retournera et Il utilisera ce Saint-Esprit en moi pour faire la même chose qu'Il a faite à la femme qui a touché Son vêtement. Vous n'aurez pas besoin d'avoir votre carte de prière pour monter ici, parce que vous n'en avez pas de toute façon. Vous voyez? Nous allons les distribuer demain. Ayez simplement la foi.

75 Ecoutez maintenant. Que personne ne dérange, que personne ne fasse du bruit. Croyez simplement et priez maintenant pendant un moment. Alors que je tourne mon dos pour voir si nous sommes à la fin de la route... Ô Dieu, c'est pour Ton honneur et pour Ta gloire que nous le demandons.

Dieu Tout-Puissant et Tout-fidèle, Toi qui tiens Ta Parole dans chaque génération, Tu ne faillis jamais, mais Tu es toujours là pour prouver que Tu es vivant. Un jour, pendant qu'ils rentraient chez eux après la résurrection, beaucoup de gens n'ont pas cru en Toi; et il y avait un homme appelé Cléopas et son ami, qui étaient en route pour Emmaüs. Et après qu'ils ont marché avec Toi toute la journée et que Tu as parlé avec eux, cependant ils ne T'ont pas reconnu jusqu'à ce que Tu sois entré et Tu t'es enfermé avec eux dans la chambre.

76 Il y a beaucoup de gens ici ce soir, Seigneur, qui ont marché avec Toi pendant des années et qui ne réalisent toujours pas que Tu les as épargnés des accidents et de différentes choses qui sont arrivées. Qu'ils restent en vie du fait qu'ils sont ici ce soir. Et pendant que nous nous sommes enfermés comme Cléopas et son ami, fais quelque chose comme ce que Tu avais fait alors. Lorsque Tu as fait quelque chose exactement comme Tu l'avais fait avant Ta crucifixion, ils ont su que Tu étais le même Jésus. Car personne ne faisait la chose de cette façon-là si ce n'est Toi; et ils ont vite couru en parler aux autres, disant: «Le Seigneur est réellement ressuscité.»

Eh bien, ce soir, Père, agis dans cet auditoire comme Tu l'as fait au temps où Tu étais ici sur terre. En effet, c'est exactement en accord avec Ta promesse. Parle, ô Dieu, pendant que nous nous humilions et que nous remettons nos vies entre Tes mains. Si Tu acceptes de le faire, une fois de plus, Seigneur, alors on demandera aux gens qui sont ici, la raison pour laquelle ils n'ont pas observé l'ordonnance de la Bible, car ils voient réellement que Dieu est en train d'oeuvrer dans Son Eglise et dans Son peuple. Puis-je humblement demander ceci, notre tendre et bienveillant Sauveur; au Nom du Seigneur Jésus-Christ, je le demande. Amen.

77 Très bien. Vous pouvez relever la tête. Je regarde une femme droit dans cette direction, elle a la tête redressée, elle était en train de prier. Je ne la connais pas. Je ne l'ai jamais vue de ma vie, mais juste au-dessus d'elle est suspendue

cette Lumière, la Colonne de Feu. Et je suis en train d'observer cette Lumière pendant qu'Elle se déplace. Cette femme était en train de prier afin que je me retourne et l'appelle, et elle souffre d'un problème rectal. Si vous croyez de tout votre coeur, vous pouvez être guérie.

La petite dame vient de... Elle peut savoir de qui il s'agit. Elle vient de Fort Smith, dans l'Arkansas. Tenez-vous debout, petite dame, vous qui avez un petit châle là au dos. Votre problème rectal vous a quittée, ça s'appelle les hémorroïdes. Eh bien, je tiens solennellement mes mains. Je n'ai jamais vu cette femme de ma vie, à ma connaissance. Je... Vous n'avez pas de carte de prière, n'est-ce pas? En effet, il n'y a pas de cartes de prière. Je ne vous connais pas. Est-ce vrai? Nous sommes des inconnus l'un à l'autre. Levez la main pour que les gens voient. Levez la main afin que les gens voient. Je n'ai jamais... Ce qu'Il vous a dit, est-ce la vérité? Agitez votre main si c'est la vérité.

78 J'aimerais poser une question à l'auditoire. Qui est-ce que la femme a touché? Elle a levé ses mains, elle ne m'a jamais vu et je ne l'ai jamais vue. Mais cependant, l'Esprit de Dieu est ici pour retourner à elle, le même Esprit. Elle a eu la foi comme la femme qui avait touché le bord du vêtement de Jésus. Elle ne m'a point touché. Regardez la distance qui la sépare de moi. Elle a touché le Souverain Sacrificateur. Cela prouve qu'Il est ici.

La dame qui est assise juste là derrière, au bout, celle qui porte un petit chapeau à plumes. Elle prie, elle aussi. Croyez-vous que je suis Son prophète? Vous souffrez du dos, suite à un accident, un accident. C'est vrai. A part ça, vous souffrez de l'arthrite. C'est exact. Des complications... Vous avez un bien-aimé pour qui vous priez, un fils; il a une dépression nerveuse. Vous avez un mari pour qui vous priez. C'est un alcoolique. C'est AINSI DIT LE SEIGNEUR DIEU.

Acceptez-vous Jésus-Christ, maintenant? Si ces choses sont vraies, levez la main afin que les gens voient. Si je ne vous connais pas et que vous ne me connaissez pas, agitez vos mains. Je n'ai aucun moyen... Croyez-vous de tout votre coeur maintenant? Alors, partez et recevez ce que vous avez demandé. La voici. Si vous pouvez croire, toutes choses sont possibles à celui qui croit. Si vous croyez... Vous devez premièrement croire.

79 Vous voyez? Maintenant vous voyez, je... La seule façon pour moi de savoir ce que j'ai dit à cette femme, c'est d'écouter la bande. Ce n'était pas moi qui parlais. C'était Lui, mais il y a quelque chose qui reste toujours accroché à cette femme. Elle se pose des questions. Oh! C'est un--c'est sa... cela... un garçon nerveux. Non. Voici ce que c'est. C'est un mauvais esprit qui a causé la dépression chez le garçon. Et cet esprit est sur cet homme qui se trouve par ici. Il venait aussi d'avoir une dépression. Il vient de la Géorgie. C'est un prédicateur; révérend Farrell, votre dépression est finie, monsieur. Et votre nervosité est partie. Jésus-Christ vous a guéri.

Eh bien, quant à-quant à cet homme, je ne l'ai jamais vu de ma vie. Nous sommes totalement des inconnus l'un pour l'autre. Demandez-le-lui. Ces choses sont-elles vraies? Agitez votre main si c'est vrai. Tout ce qu'Il vous a dit, est-ce la vérité? Je ne vous connais pas. Non, non. Eh bien, qui est celui qui le connaît ici? Christ. Est-ce vrai? Dites donc, l'homme qui est assis là-bas, à côté de vous, pour que vous croyiez aussi et que vous sachiez que je suis Son serviteur, et que ce n'est pas moi. Vous priez pour votre femme qui vient aussi de la Géorgie. Ayez bon courage, ça ira. Si vous croyez, si vous pouvez croire. Croyez-vous? Si vous pouvez croire, toutes choses sont possibles.

80 La petite dame assise ici, est en train de prier, elle a un problème de la colonne vertébrale, au niveau du cou, juste par ici. Vous venez de Baton Rouge, Mademoiselle Horn. Levez-vous. Recevez votre guérison. Je ne connais pas cette femme. Je ne l'ai jamais vue de ma vie. Nous sommes totalement des inconnus. Si nous sommes des inconnus l'un pour l'autre, agitez votre main, ma soeur, afin que les gens le sachent. Ayez la foi et croyez.

Cet Ange est juste là derrière. Voyez-vous cette Lumière? Pouvez-vous La voir? Il s'agit d'une femme qui a un problème spirituel. Elle s'appelle madame Haynes. Madame Haynes, croyez de tout votre coeur. Il ira bien. Acceptez-vous cela maintenant? Je ne vous connais pas. Je ne vous ai jamais vue.

Une dame est assise là à côté de vous, elle prie aussi. Elle souffre des intestins. Croyez-vous que Dieu peut me révéler qui vous êtes, madame? Mademoiselle Jackson, croyez de tout votre coeur. Je vous invite à avoir la foi. Vous qui êtes là dans l'auditoire et loin, là au fond, m'entendez-vous, vous les gens de couleur? Levez la main. Là-haut. La troisième personne à partir du fond là-bas, cette dame de couleur souffre des reins. Celle qui est assise à côté d'elle souffre des reins aussi. Acceptez-vous votre guérison? Levez la main si vous acceptez votre guérison. Très bien. Rentrez chez vous. Christ vous a rétablie.

81 Ayez la foi et croyez. Ne doutez pas. Dieu est ici. Vous qui êtes dans ces fauteuils et autres. Je ne peux pas vous guérir. Je... Vous... Je sais ce que... Je peux vous dire ce que vous avez si vous croyez cela. Vous êtes handicapé, vous avez la polio, c'est juste dans votre dos. Si vous croyez de tout votre coeur, vous pouvez quitter votre fauteuil, rentrer chez vous et être bien portant si vous, le croyez. Mais vous devez croire cela de tout votre coeur.

Qui est cette personne qui est couchée ici sur une civière? Cet homme? Oui. Cela est dû à une opération, c'est ce qui l'a rendu aveugle. C'est vrai. L'opération d'une tumeur à la tête, l'a paralysé et l'a mis dans cet état. Je ne peux pas guérir, mais le Saint-Esprit est ici. Croyez-vous que l'Ange du Seigneur est au milieu des gens? L'acceptez-vous comme votre Guérisseur?

82 Notre Père céleste, je demande à ces gens de s'imposer les mains et de prier. Je Te demande de confirmer Ta Parole en plus, en disant que Tu as dit:

«Voici les miracles qui accompagneront ceux qui auront cru. S'ils imposent les mains aux malades, les malades seront guéris.» Je Te prie, ô Père, maintenant même, pendant que nous sommes dans Ta Présence divine, que chaque personne qui se trouve dans la divine Présence alors que je me sens faible, puisses-Tu, ô Père, guérir chacune d'elles. Qu'elles sachent que c'est Toi. «N'ayez pas peur, c'est Moi», a dit le Saint-Esprit, l'unique Source de secours en temps de détresse.

Venez, tous, recevoir le Baume de Galaad. Soyez vaccinés contre toute peur et tout doute. Recevez le Seigneur comme votre Guérisseur et Sauveur, je le demande au Nom de Jésus-Christ. Amen.

83 Au Nom de Jésus-Christ dont la Présence est ici, j'invite chaque homme qui est ici, chaque femme, chaque garçon, chaque fille qui sait qu'aucun mortel sur la terre ne peut faire ces choses... C'est vrai. Cela doit absolument être l'Esprit de Dieu, et je défie tout ecclésiastique qui nie que la Bible promet que cela arriverait juste avant la fin des temps. Voyez? Et la Bible est accomplie ce soir. Jésus-Christ, le Ressuscité, Celui que vous appelez la troisième Personne, c'est la même Personne qui est au milieu de nous maintenant, en train de travailler dans notre chair comme Il... comme Dieu a travaillé dans la chair de Son propre Fils, Jésus-Christ, Il travaille dans la chair de Ses enfants adoptés par Jésus-Christ comme Il l'a promis.

«Encore un peu de temps et l'incroyant ne me verra plus (pas jusqu'à la fin du monde), mais vous, vous Me verrez, car Je serai avec vous, même jusqu'à la fin du monde.» Le voici ce soir. Ce soir, je me demande, dans la Présence de cette glorieuse et sainte personne, combien parmi vous, voudraient avoir l'ordonnance qui vous a été prescrite? Voulez-vous venir et L'accepter comme votre Sauveur? Levez-vous et allez au rez-de-chaussée avec nous pour vous faire baptiser. Voulez-vous le faire pendant que nous chantons un cantique? Si vous le voulez, Je L'aime.

84 Pourriez-vous vous lever, vous approcher ici et vous tenir là où je peux prier pour vous et vous imposer les mains afin que vous puissiez recevoir le Saint-Esprit? C'est comme cela qu'on reçoit le Saint-Esprit, par l'imposition des mains. C'est ce que dit la Bible. Etes-vous conscients que Christ est ici? Levez la main. «Qu'est-ce qui nous empêche?» Philippe a dit à l'eunuque, ou plutôt l'eunuque a demandé à Philippe: «Qu'est-ce qui nous empêche? Voici l'eau.»

Le jour de la Pentecôte, Pierre a dit: «Repentez-vous, chacun de vous et soyez baptisé au Nom de Jésus-Christ pour le pardon de vos péchés, et vous recevrez le don du Saint-Esprit.» C'est Lui que vous voyez à l'oeuvre ici. «Car la promesse est pour vous, pour vos enfants et pour tous ceux qui sont au loin en aussi grand nombre que le Seigneur notre Dieu les appellera.» Suivez correctement cela et voyez ce qui arrive. C'est ce que j'ai fait et c'est ce qui est arrivé. Vous avez obéi à cela, et cela s'accomplira pour vous.

Je L'aime, je... (Avec nos têtes inclinées maintenant)

Je...

Glorieux Saint-Esprit, Ta Présence est ici, Elle guérit [les gens] partout dans le bâtiment. Maintenant, Seigneur, que tous ceux qui sont sans Toi, qui ne connaissent pas ce que signifie ce glorieux Saint-Esprit, qui ne connaissent même pas que leurs péchés leur sont pardonnés, qu'ils s'avancent maintenant, Seigneur; je le demande au Nom de Jésus.

85 Ne voulez-vous pas vous lever maintenant et venir dans Sa Présence? Dieu vous demandera des comptes au jour du jugement: «Je suis apparu à Shreveport ce samedi-là, le soir. J'ai prêché la Parole au travers d'une personne sans instruction. J'ai prêché Ma Parole. J'ai montré Moi-même que Je suis vivant pour confirmer Ma Parole.» Et il vous sera demandé d'avancer la raison pour laquelle vous n'avez pas accepté cela.

Que Dieu vous bénisse, mon frère. Venez juste ici. Que Dieu vous bénisse ma soeur. Quelqu'un d'autre? Si—s'il y a une personne qui n'a jamais été baptisée du baptême chrétien, il n'y a pas d'autre formule dans la Bible, dans aucun verset...

Si vous êtes un pécheur, approchez-vous. Si vous êtes un membre d'église, approchez-vous. Si vous n'avez jamais été baptisé selon l'ordonnance que Pierre a prescrite dans Actes 2.38, je vous adjure devant Dieu et les Anges... Comment se fait-il que vous doutez que je sois un prophète alors que je me tiens ici et vous dis la vérité, et que vous savez que le prophète a la Parole du Seigneur? C'est son service divin. Je vous dis la vérité. Je demande au Nom de Jésus-Christ que quiconque n'a pas encore reçu le baptême d'eau, si vous avez été aspergé ou baptisé d'une autre façon, venez et soyez réconcilié avec Dieu. Observez l'ordonnance. «Sur cette pierre, Je bâtirai Mon Eglise. Les portes du séjour des morts ne prévaudront point contre Elle.»

Je L'aime... (Levez-vous maintenant et venez. Le voulez-vous?)

Je L'aime... (Ne le voulez-vous pas?)

Parce qu'Il m'aima le premier

Et acq...

86 Venez maintenant. Pourquoi? Pourquoi ne venez-vous pas? Pourquoi? Vous direz: «Mon église croit dans le fait d'asperger, mon église croit dans quelque chose d'autre.»

Je vous demande le pourquoi en vertu de l'ordonnance que Dieu a prescrite. Il n'y a pas une autre ordonnance dans la Bible qui s'oppose à celle-ci. S'il y a quelqu'un qui peut me montrer une ordonnance contraire à celle-là pour le salut, qu'il vienne le faire. Il n'y en a pas. C'est l'ordonnance de Dieu. Pourquoi

ne voulez-vous pas...? Y a-t-il ici quelqu'un qui a suivi Dieu en observant cet ordre? Levez la main. Combien de gens ici ont suivi Dieu en observant cet ordre? Peut-être vous tous.

Si ce n'est pas le cas, vous aurez des comptes à rendre au jour du jugement. Souvenez-vous que le même Dieu qui est sur moi, le même Esprit qui me dit de demander ceci et de lancer ce défi, me dit maintenant ceci: «Il vous le demandera au jugement (cela peut arriver avant l'aube): «Pourquoi ne l'avez-vous pas fait?» AINSI DIT LE SEIGNEUR.

87 Nous ne pouvons plus jouer à l'église. Dieu est au milieu de nous. Ressentez-vous cette grande crainte? Savez-vous ce que c'est? C'est le Saint-Esprit qui appelle, qui se déplace et qui essaie d'entrer. Une fois de plus, afin que je sois sûr que je ne porterai le sang d'aucune personne sur mes mains au jour du jugement, souvenez-vous, je vous invite devant Dieu: venez.

Je—je L'aime...

[L'assemblée continue à chanter. Frère Branham s'éloigne du microphone et prie pour les gens. Les paroles ne sont pas toujours distinctes.—N.D.E.] Ô Dieu, au Nom de Jésus...?... Au Nom de Jésus-Christ, qu'elle soit guérie. Au Nom de Jésus-Christ...?... Au Nom de Jésus-Christ...?...

88 Dieu Tout-Puissant, que Ta Parole promise se manifeste dans mon frère ici présent. Qu'il reçoive le Saint-Esprit au Nom de Christ...?... Dieu notre Père, au Nom de Jésus-Christ...?... Remplis ma soeur...?... Remplis-la du Saint-Esprit, Seigneur...?... Au Nom de Jésus-Christ...?... Au Nom de Jésus-Christ...?... alors qu'il vient pour son baptême...?... l'eau...?... Au Nom de Jésus-Christ...?... sur mon frère. Que mon frère reçoive le Saint-Esprit, sa foi repose en Toi jusqu'à ce que la mort le prenne...?... Dieu, notre Père, au Nom du Seigneur Jésus...?... Toi qui es présent maintenant, puisses-Tu envoyer le Saint-Esprit sur eux...?...

Venez, ma chère soeur. Venez, montez directement. Tout—tout le monde maintenant. Juste ici au-dessus, afin... Oui, soeur. Notre Père céleste, par l'onction du Saint-Esprit, que notre soeur reçoive le Saint-Esprit. Comme Pierre s'est rendu là et qu'il a prié pour les gens et leur a imposé les mains, et que le Saint-Esprit est descendu sur eux, je prie que pendant qu'elle recevra son baptême d'eau, que le Saint-Esprit vienne sur elle. Je prie au Nom de Jésus.

89 Voulez-vous avancer maintenant. Restez très aimable et silencieux pendant un moment. Très bien. Père céleste, comme ce jeune homme fort se tient ici, pendant que l'eau le couvrira, puisse le Saint-Esprit le remplir. Puisse-t-il être utilisé pour Ta Gloire, Seigneur. C'est Ta promesse, au Nom de Jésus. Amen.

Ai-je oublié une personne? Y a-t-il une personne qui a été oublié? L'imposition des mains, c'est ça la promesse. «Repentez-vous, chacun de vous et

soyez baptisé au Nom de Jésus-Christ pour le pardon de vos péchés, et vous recevrez le don du Saint-Esprit, car la promesse est pour vous, pour vos enfants, pour ceux qui sont au loin, en aussi grand nombre que le Seigneur, notre Dieu les appellera.» C'est ça l'ordonnance. Y a-t-il quelqu'un d'autre qui n'a jamais été baptisé avant que nous priions et que nous allions au baptistère?

Père céleste, sous l'onction et la conviction de la Présence du Saint-Esprit, cet homme vient, la tête ainsi que le coeur inclinés...?... Pendant qu'il recevra le baptême d'eau, puisse-t-il être rempli du Saint-Esprit au Nom de Jésus-Christ.

Ô Dieu, Créateur du ciel et de la terre, Auteur de la Vie Eternelle, Donateur de tout don excellent, envoie Ta bénédiction sur ma soeur. Qu'elle reçoive ce Saint-Esprit béni, pendant qu'elle s'avancera dans l'eau pour obéir à Ton commandement; c'est par Jésus-Christ que je le demande. Amen.

90 Oh! Quel moment solennel! La-la crainte qu'inspire le Saint-Esprit. Il semble que quelqu'un attriste le Saint-Esprit. Je ne sais pas, je... Peut-être que c'est moi. Voyez? En effet, je-je pense que ce n'est pas moi, c'est parce que j'ai fait une déclaration terrible, il y a quelques instants, sans le savoir. Je me suis même entendu moi-même le dire; j'accusais cet auditoire devant Jésus-Christ en disant qu'il répondra à la question «Pourquoi?» en ce jour-là. Il n'y a pas d'excuse, vous savez, car Il s'est manifesté par Sa Parole, dans Sa Parole, dans Son peuple; et Il est ici. Montrez-moi [la main], quelque part d'autre. Est-ce tout maintenant? Quelqu'un d'autre? Oh!...?... Je suis très content de savoir que vous...? Seigneur Dieu, elle ne peut pas laisser...?... Notre Père céleste, l'attente en valait la peine. Je Te prie de bénir ma soeur maintenant. Remplis-la du Saint-Esprit comme elle obéit et avance. Elle veut être vaccinée contre les peurs et les soucis de la vie. Que le Saint-Esprit, le grand Sérum de Dieu, qui ôte le péché, entre dans sa vie et la guide tout au long de son voyage au Nom de Jésus.

Restez là même pendant un instant. Est-ce que c'est fini? Eh bien, tout le monde? Souvenez-vous, chacun ressent maintenant ce...

91 Pensez-y, mes amis. Je suis sûr que si nous pouvons vraiment... si nous avons une certaine chose avec laquelle nous pouvions nous pincer les mains et nous amener à nous rendre compte de ce qui se passe ici maintenant... Nous sommes... nous n'en sommes pas conscients. Je-je vous dis peut-être ces choses en énigmes. Peut-être que vous-vous ne comprenez pas cela parce que vous... Je peux simplement vous laisser avoir ce que je-je sais maintenant, ce que je ressens maintenant, ce que je sais être présent. Une grande heure de décision, cette église est arrivée à son heure, cette église en est arrivée là. Elle est arrivée à sa montagne de Transfiguration dans cette communion fraternelle. Il s'est produit des choses auxquelles on n'a jamais pensé, mais ce sont des choses qui ont été prophétisées, il y a longtemps comme quoi elles arriveraient. C'est l'heure de décision pour beaucoup. Je suis très content que ceux-ci soient venus. Pensez-y. Le Glorieux

Saint-Esprit de Dieu, Celui qui a rencontré père Abraham là-bas, est descendu au milieu de nous, travaillant dans des vies mortelles (chacun de nous qui se déplace dans ce bâtiment) exactement comme Il l'a annoncé.

92 Nous voyons les grandes réunions et conférences qui ont été annoncées il y a deux mille cinq cents ans avoir lieu, il y a une ou deux semaines. Nous voyons l'âge atomique.

Hier soir, j'ai cité une prophétie qui m'a été donnée en 1933 concernant sept choses qui devraient arriver: l'Allemagne, la ligne Sieg–Siegfried, l'élection présidentielle et toutes ces autres choses. Cinq d'entre elles se sont déjà accomplies, il en reste deux: la venue d'une femme aux Etats-Unis qui prendra le pouvoir, peut-être une église qui prendra le pouvoir pour diriger... Observez cela. C'est AINSI DIT LE SEIGNEUR.

Ensuite, j'ai vu qu'on a fabriqué une automobile qui ne nécessitait pas de volant à l'intérieur. J'ai vu ce Maginot (La ligne Maginot, au lieu de la ligne Siegfried) la ligne Maginot, onze ans avant et j'en avais parlé aux gens. C'est écrit dans le journal. Il n'a jamais, à aucun moment... Je défie quiconque qui se trouve dans la Présence divine ou dans le monde de me montrer une seule fois où le Saint-Esprit a parlé et a annoncé ces choses et qu'elles ne se sont pas accomplies. Vous voyez? C'est vrai. Oh! Dans quelle heure sommes-nous en train de vivre! Quel moment maintenant même. Un silence de mort quelque part. Voyez?

93 Maintenant. Yen a-t-il un autre? Y a-t-il quelqu'un d'autre qui aimerait venir en ce moment, qui aimerait s'avancer ici et dire: «Je n'ai jamais reçu le Saint-Esprit, Frère Branham? Je–je–je suis un membre d'église. Je n'ai jamais été baptisé du baptême chrétien. J'ai été aspergé, on a déversé de l'eau sur moi ou que sais-je encore, mais je–j'aimerais venir selon ce que me dit la Bible. Je n'ai pas honte. Je–j'ai besoin de Christ. Je viens maintenant même.»

Je m'en vais dire... Nous allons une fois de plus chanter et puis, souvenez-vous-en donc jusque demain soir. Ensuite, nous allons amener cet auditoire directement au rez-de-chaussée. Je crois que tout est prêt, le baptistère est rempli, et nous sommes prêts pour entrer dans le baptême juste... Voici une personne de plus. Que Dieu vous bénisse, ma soeur. Je voudrais vous imposer les mains parce que la Bible...?...

Père céleste, puisse-t-elle recevoir les bénédictions de Dieu. Elle descend maintenant...

POURQUOI?

Why?

Ce texte est la version française du Message oral «Why?», prêché par le Prophète de Dieu, William Marrion Branham le 26 novembre 1960 à Shreveport, LA, USA.

La traduction de ce sermon a été fournie par Shekinah Publications. Des exemplaires supplémentaires peuvent être obtenus en contactant:

*Shekinah Publications
1, 17e Rue / Bld Lumumba
Commune de Limete
B.P. 10. 493
Kinshasa
République Démocratique Du Congo
Central Africa
www.shekinahgospelmissions.org
Shekinahmission@dr.com ou pasteurdick@priest.com*

Veillez trouver les autres prédications du Prophète William Marrion Branham en français, anglais et en russe dans le site:

www.branham.fr

